87 STE JAARGANG No. 208

DINSDAG 8 SEPTEMBER 1970

Amigoe di Curacao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Hoofdredacteur: Norbert Hendrikse

UITGEVERDRUKKER: N.V. PAULUS DRUKKERIJ, WILLEMSTAD
KANTOOR: CONSCIENTIESTEEG 27-29 TELEFOON: 24360

Redacteur Aruba: Jos A. van der Schoot

Internationaal overleg na luchtpiraterij

RUIM 200 LUCHTPASSAGIERS IN GIJZELING

Gekaapte vliegtuigen nog niet los

BERN — Zwitserland acht de toestand betreffende de "ruil" met het Palestijnse volksfront gewijzigd doordat het front zijn eisen heeft opgevoerd. De Zwitserse minister van buitenlandse zaken, Graber, verklaarde gisteravond voor de televisie dat de Palestijnen nu voorwaarden stellen die niet alleen de Zwitserse regering raken, maar ook die van Engeland, West-Duitsland en de Verenigde Staten. Eerder op de dag had de regering in Bern besloten te zwichten voor het ultimatum der Palestijnen, de drie in Zwitserland wegens een aanslag op een Israelisch lijnvliegtuig gevangen zittende commandostrijders vrij te laten in ruil voor het gekaapte Swissair-toestel met zijn passagiers en bemanning. Vervolgens eiste het volksfront voor de bevrijding van Palestina, dat verantwoordelijk is voor de kapingen van zondag, tevens de vrijlating van Palestijnse gevangenen in West-Duitsland en Engeland, en van twee Algerijnen en een onbekend aantal guerrillastrijders in Israel.

Minister Graber verklaarde maandagavond dat zijn regering "haar eerste besluiten had genomen met betrekking tot een uitwisseling die uitsluitend de drie in Zwitserland vastgehouden Palestijnen enerzijds, en alle inzittenden van het Swissair-vliegtuig anderzijds zou hebben betroffen". Deze situatie was echter in de loop van maandag gewijzigd, zo zei hij. De minister deelde mee dat hij met de ambassadeurs van Amerika, Engeland en West-Duitsland had beraadslaagd over een gemeenschappelijk standpunt in deze affaire. Hij had ook een ontmoeting met de Israelische ambassadeur.

In kringen rond het Zwitserse ministerie van buitenlandse zaken wordt verklaard, dat de "harde" houding van Israel de andere betrokken regeringen moeilijkheden zou kunnen bezorgen. De Israelische minister van verkeer, Sjimon Peres, zei gisteren dat zijn land "niet met de Palestijnse organisaties zal onderhandelen".

Vertegenwoordigers van de vijf betrokken landen hebben gisteren ook in Washington overleg gepleegd over de situatie. In Muenchen deelde procureur-generaal Herbert Eendt mee dat de drie in Beieren gevangen zittende Palestijnen sinds maandag in een gevangenis verblijven, en dat ze onmiddellijk in vrijheid kunnen worden gesteld zodra er "overeenkomstige orders" van de federale regering binnenkomen. Overigens was de overplaatsing der gevangenen volgens Fendt al enige tijd in voorbereiding, en was het toeval dat ze juist maandag in een gevangenis samen waren gebracht.

Getipt

In Frankfort verklaarde de voorzitter van de veiligheidscommissie voor de luchthaven aldaar, dr Ludwig, dat twee van de door de kapingen van zondag getroffen luchtvaartmaatschappijen — namelijk Trans World Airlines en Panam — enkele dagen geleden al waren getipt over eventuele kaping van hun vliegtuigen. De bewuste inlichtingen waren ontvangen via „internationale kanalen", en de maatschappijen hadden onmiddellijk extra-bescherming gevraagd en gekregen voor hun vliegtuigen. Toch was een Boeing 707 van TWA tijdens een vlucht van Frankfort naar New York gekaapt. Woordvoerders van beide maatschappijen in Frankfort spraken Ludwigs mededeling tegen. "Natuurlijk wisten we niets van tevoren. Was dat wel het geval geweest dan zouden we er vanzelfsprekend iets aan gedaan hebben", was het commentaar van de Panam-woordvoerder.

Het Britse kabinet zal mogelijk vandaag beslissen over het al dan niet inwilligen van de eis tot vrijlating van de 24-jarige Leila Chaled, die zondag na een mislukte poging tot kaping van een Israelische lijnvliegtuig — waarbij een mannelijke medekaper werd doodgeschoten — werd gearresteerd. De Palestijnen geven Engeland tot donderdagochtend de tijd, zoals zij ook ten aanzien van Zwitserland hebben gesteld. Premier Edward Heath besloot voor vandaag een kabinetsvergadering te beleggen nadat maandagavond beraad in beperkte kring was vastgelopen op de ingewikkelde juridische en politieke aspecten van de zaak. Israel heeft de uitlevering van Leila Chaled geeist.

Vrijlating

De Palestijnen lieten gisteren 127 gijzelaars vrij uit de twee gekaapte vliegtuigen die worden vastgehouden op een woestijnvliegveld in noord-Jordanie. Het waren hoofdzakelijk vrouwen, kinderen en bejaarden. Ongeveer 200 inzittenden brachten een tweede gespannen nacht door op het vliegveld. De vrijgelaten mensen zijn met bussen naar Amman overgebracht. Een groep was nauwelijks in het Intercontinental-hotel gearriveerd, toen zij al naar de kelder moesten, om dekking te zoeken nadat in de nabijheid een raket was ontploft, die vermoedelijk door commandostrijders was afgevuurd.

De moeder van Sirhan Sirhan, de moordenaar van de Amerikaanse senator Robert Kennedy, heeft maandagavond in Los Angeles laten weten dat zij zich naar Amman wil begeven om er met Palestijnse leiders te spreken over het bewerkstelligen van de vrijlating van haar zoon, die ter dood is veroordeeld. Uit Palestijnse bron was maandag vernomen, dat het volksfront ook de vrijlating van Sirhan eiste maar dit bericht werd door het front tegengesproken.

De 26-jarige ter dood veroordeelde Sirhan bevindt zich sinds zijn vonnis in de dodencel van de San Quentin-gevangenis in Los Angeles. Een lange juridische strijd heeft tot dusver de voltrekking van het doodvonnis verhinderd.

Kort voor hij vermoord werd had senator Kennedy aangekondigd dat hij straalbommenwerpers aan Israel zou leveren, als hij tot president zou worden gekozen. Volgens zijn advocaten had deze uitlating de woede van Sirhan opgewekt.

Intussen heeft de gezagvoerder van het bewuste El Al-toestel verklaard, dat de doodgeschoten kaper niet door een lid van de bemanning is gedood. De vraag wie dat dan wel had gedaan, ontweek hij op de persconferentie in Tel Aviv na zijn terugkeer in Londen. Volgens Israelische kranten zijn de geheimzinnige sleutelfiguren die de kaping verijdelden, al in de nacht van zondag op maandag naar Israel teruggekeerd.

Egyptische kritiek op vliegtuigkaping

CAIRO — Het semi-officiele Egyptische blad Al Achram heeft kritiek geleverd op de Palestijnse vliegtuigkapingen van afgelopen zondag, en speciaal op het opblazen van de Amerikaanse jumbo jet op de luchthaven van Cairo. Het blad, waarvan minister van voorlichting Heykal hoofdredacteur is, vindt dit geen handelwijze voor vrijheidsstrijders.

„Kranten en radio zullen aan deze dramatische actie zeker veel aandacht besteden. De kaping van vier vliegtuigen op een dag wijst op een nauwkeurige voorbereiding. . . . Maar met welk doel? . . . . Zal het tot vruchtbare resultaten leiden? . . . . De aandacht vestigen op de wettigheid van de Palestijnse strijd?", aldus het blad. Hethoofddoel moest zijn de steun te winnen van de wereldopinie, niet die tegen zich in het harnas te jagen. Het in gevaar brengen van de veiligheid van de internationale burgerluchtvaart wekte geenszins sympathie voor de Palestijnse zaak, kon integendeel slechts vijandige propaganda aanwakkeren. Het kapen en opblazen van lijnvliegtuigen was niet de juiste methode voor vrijheidsstrijders, die hun acties in plaats daarvan recht op het hart van de vijand moesten richten, zo schreef Al Achram, dat doorgaans de zienswijze van de regering weergeeft.

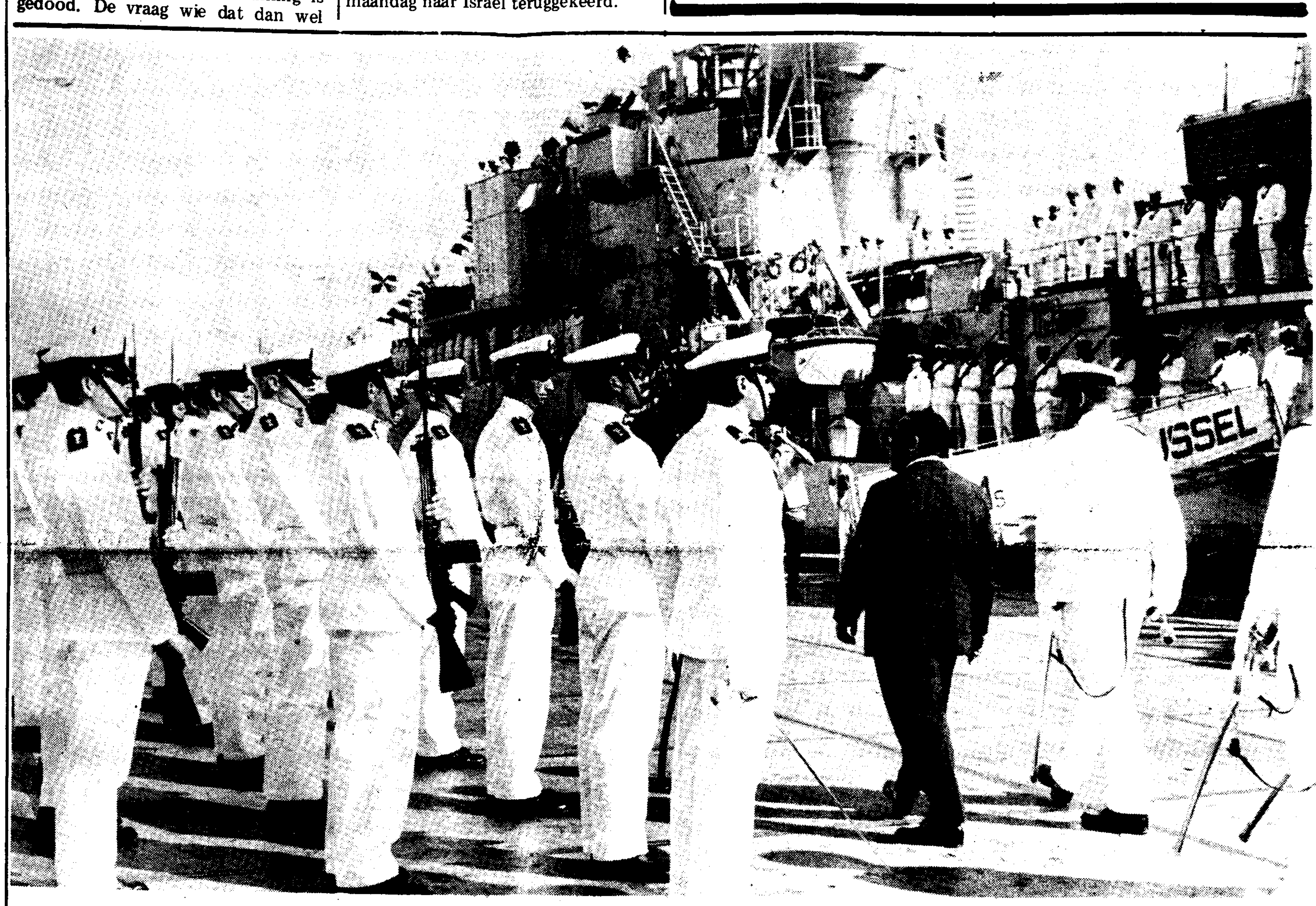
Joods ultimatum

PARIJS — Een Palestijns bureau in Parijs heeft maandag een ultimatum ontvangen, ondertekend met „joodse strijdgroepen", waarin van de Palestijnse leiders wordt geëist dat ze „binnen 48 uur alle ontvoerde personen in vrijheid stellen". Zo niet dan zullen „de in Europa gevestigde cellen te vuur en te zwaard worden vernietigd". Een woordvoerder van het bewuste bureau verklaarde, „niet veel belang te hechten aan dergelijke dreigementen". Niettemin zou het bureau waarschijnlijk vandaag nog een vergadering beleggen. Het ultimatum gaat vandaag bij het middaguur in.

Kock weer chef DOW San Nicolaas

ORANJESTAD — Het bestuurscollege heeft besloten, dat de heer Mimie Kock, die destijds als chef van DOW San Nicolas werd overgeplaatst naar Oranjestad, om plaats te maken voor de heer Jacobo Falconi, ingaande vandaag weer in zijn oude functie zalworden hersteld.

In bestuurskringen ziet men dit besluit als een herstel van een oude toestand. Men is van mening dat de heer Kock destijds de dupe is geworden van de politiek. De heer Kock was vele jaren als chef DOW San Nicolas werkzaam en woont ook daar. Tijdens de bespreking die de gezaghebber, de gedeputeerde van DOW Virgilio Kock, het hoofd van de DOW ir Van Beuzekom gistermiddag met de Gouvernements Arbeiders Bond Aruba (GABA) over deze kwestie voerde, kwam wel vast te staan, dat de staking van de arbeiders van DOW te San Nicolas, die gisteren de gehele dag duurde, een wilde staking was. Een lid van de GABA had zich hiermede belast, zonder zijn bestuur, dat niet achter deze staking staat, op de hoogte te stellen. De heer Falconi zal weer naar DOW Oranjestad worden overgeplaatst.



ORANJESTAD — Gouverneur drs B. M. Leito begon gistermiddag om vier uur zijn eerste officiële bezoek aan Aruba met de inspectie van de erewacht van de marinierskazerne onder commando van de kapitein der mariniers H. A. G. B. van den Breemen. Even tevoren hadden 21 saluutschoten van de Overijssel de komst van de gouverneur "kracht" bijgezet.

Weer gevechten in hoofdstad Jordanie

Amerikaanse sergeant in Amman ontvoerd

AMMAN — In de stad Amman en haar voorsteden zijn gisteren weer gevechten uitgebroken tussen Jordaanse troepen en Palestijnse commando-eenheden. Er zijn slachtoffers gevallen; hoeveel is niet bekend. Na de eerste salvos gingen de meeste winkels dicht en zochten de mensen, die op straat waren, een goed heenkomen.

Een woordvoerder van de Jordaanse regering achtte de guerrillastrijders verantwoordelijk voor de nieuwe vechtpartijen. Hij zei dat zij maandagmorgenbegonnen waren huizen te onderzoeken in een deel van Amman.

Een woordvoerder van de Amerikaanse ambassade in Amman deelde gisteravond mee, dat er zaterdag een Amerikaanse sergeant is ontvoerd die op de ambassade werkte in het kader van de militaire hulpverlening. De woordvoerder noemde de naam van de sergeant die vermoedelijk door guerrillastrijders is ontvoerd, niet. De Jordaanse regering tracht hem vrij te krijgen.

„Al Fatach" liet weten dat Jordaanse troepen maandag een vluchtelingenkamp aan de rand van Amman hebben beschoten. Bij de gevechten van maandag waren vijf mensen omgekomen.

Geen privilegien voor maharadja's

NIEUW DELHI — De Indische vorsten hebben maandag met een pennestreek van de president van India, Varahagiri Vaenkale Giri, hun recht op beslastingvrije inkomsten en andere privilegien verloren.

Op verzoek van de Indische regering heeft Giri, zich beroepend op het omstreden artikel 366 van de grondwet, de maharadjas de titel „regent" ontnomen. (Aan deze titel ontleenden de 279 voormalige vorsten volgens de interpretatie van deregering van India ook hun aanspraak op de voor „regenten" gereserveerde belastingvrije staatsinkomens en andere voorrechten).

Woensdag j.l. kreeg de Indische regering, onder leiding van premier Indira Gandhi, in het Indische lagerhuis de vereiste meerderheid van twee derden voor haar wetsontwerp, de geprivilegeerde positie van de maharadjas teniet te doen. Maar drie dagen later kwam het Indische hogerhuis een stem tekort voor de goedkeuring van het ontwerp. Daarop bediende mevrouw Gandhi zich van een van de grondwettelijke kunstgrepen die de uitvoerende macht van India ten dienste stonden, namelijk de „pennestreek" van president Giri.

De maharadjas van India hebben hun voorrechten meer dan twintig jaar geleden van de vader van mevrouw Gandhi, Jawaharlal Nehroe, gekregen, met de toezegging van vele privilegien waren zij te bewegen geweest, hun voormalige vorstendommen in de pasopgerichte Indische unie onder te brengen.

Havenstaking in Rotterdam nog niet opgelost

ROTTERDAM — De situatie in de Rotterdamse haven is nog steeds onoverzichtelijk. Volgens de Nederlandse bond van vervoerpersoneel is veel meer dan de helft van de 14.000 havenarbeiders aan het werk gegaan. Het comite "arbeidersmacht" (de stakingsleiding) gaf echter het volgende beeld: aan de zuidelijke oever werken ca 1000 man. Aan de rechter Maasoever wordt niet gewerkt. Bij de Scheepvaart Vereeniging Zuid (werkgevers) had men nog geen goed beeld van de situatie.

Run op banken in Chili

SANTIAGO — Maandag is in Chili een run op de banken begonnen van Chilenen die vrezen dat Salvador Allende, die bij de presidentsverkiezingen van vorige week de meeste stemmen behaalde, de banken zal nationaliseren zodra hij door het congres tot de nieuwe president van Chili zal zijn benoemd.

De marxistische presidentskandidaat heeft dit tijdens zijn verkiezingscampagne aangekondigd. Vandaag beschuldigde Allende rechtse elementen ervan verantwoordelijk te zijn voor de run op de banken van rekeninghouders die hun geld kwamen opnemen.

De banken raakten daardoor niet in moeilijkheden en konden normaal aan hun verplichtingen voldoen. Tegen het einde van de dag nam de vraag af en kon de toestand weer normaal genoemd worden.

Nieuwe slachtoffers van brigade des doods

SAO PAULO — Drie nieuwe slachtoffers van de brigade des doods zijn gevonden in het dorp Marsilac in bergachtig gebied in de Braziliaanse staat Sao Paulo. De drie vertoonden aan de polsen sporen van handboeien.

Journalisten niet welkom

Niet gebonden landen vergaderen in Zambia

LOESAKA — De derde conferentie van niet-gebonden landen is vanochtend in Loesaka, Zambia, geopend door president Kenneth Kaoenda van Zambia.

De politie van Zambia heeft vier in Zuid-Afrika of Rhodesie gestationeerde journalisten gearresteerd, die voor de conferentie naar Loesaka waren gekomen, zo is van goedingelichte zijde vernomen. Het zijn correspondenten van Reuter, Associated Press, de Times en Visnews. Een correspondent van DPA kreeg een hartaanval toen de politie hem kwam halen. Hij is in een ziekenhuis opgenomen.

In het gebouw waar de conferentie plaatsvindt werd vanochtend een vijfde journalist aangehouden. Het was een verslaggever van de "Daily Telegraph". Een reden voor de arrestaties is niet bekendgemaakt. Alle journalisten beschikten over geldige verblijfsvergunningen en vergunningen om de conferentie bij te wonen.

Delegaties uit meer dan vijftig landen nemen aan het overleg deel. De conferentie duurt drie dagen. In de openingszitting waren zo'n 25 staatshoofden en regeringsleiders aanwezig.

De conferentie is voornamelijk gewijd aan politieke en economische vraagstukken die de landen raken welke besloten hebben buiten de grote machtsblokken te blijven.

Christen-democratische steun voor Allende

SANTIAGO — De Chileense christen-democratische partij van de aftredende president Frei heeft min of meer officieel haar steun betuigd jegens de winnaar van de presidentsverziezingen van afgelopen week, de marxist Salvador Allende, en daarmee zijn bevestiging als president vrijwel gegarandeerd. Allende behaalde niet de absolute meerderheid, en het congres moet op 24 oktober de defenitieve beslissing vellen.

De christen-democratische partij, die bij de stemming in het congres een sleutelpositie inneemt, leverde maandagavond in een verklaring kritiek op de oproepen van aanhangers van de verslagen rechtse kandidaat Alessandri tot het congres, hun favoriet alsnog het presidentschap te bezorgen. De christendemocraten spraken van pogingen om "de logische uitspraak van het kiezerskorps op onrechtmatige wijze te wijzigen".

Bankoverval in Brazilie

RIO DE JANEIRO — Acht terroristen hebben een bank in het dorp Sao Joao de Meriti in de staat Rio de Janeiro overvallen. Zij hebben 27.000 dollar buitgemaakt. De overvallers lieten voor hun vlucht tal van pamfletten met propaganda voor ondermijnende activiteit achter

AGENDA Curacao

BIOSCOPEN

ROXY: 19.00-21.00 Professor Columbus. WEST-END: 19.00-21.00 Mission Mars. CINELANDIA: 19.00-21.00 I killed Rasputin. DRIVE-IN: Tot nader order gesloten. CINE-RIO: 20.00 True Grit. AIRPORT CINEMA I: 19.15-21.15 Ann and Eve.

CINE-TRUCK; Hedenavond te Veeris en morgenavond te Flip.

BOTICA'S (nachtdienst);

OTRABANDA: Del Pueblo, TEL.: 25333; PUNDA: Piar, TEL.: 13040; Botica „1968, n.v.", Corriweg 32, TEL.: 49567, dagelijks geopend van 08.00-20.00 uur (behalve op zondag).

DIVERSEN

UITZENDING: 20.00-20.15 progr. Famiya Planeá - Mi ta stimabo mi yu - via Radio-Hoyer 3.

SPORT

VOETBAL: 20.00 Asiento 2 vs Omega 2 - Rust en Burgh

BASEBALL: 20.00 Amstel vs White Horse - AA.kl. - Rifstadion.

HOTEL CUR' INT.: Cave de Neptune: 22.30 optreden zangeres Grace Markay, (zat.: 22.00 en 01.00). Kinikinibar: optreden kwartet Los Aves. HILTON HOTEL: Willemstad Superclub, Fantastica, a festival of light and sound, beauty, song and dance (maandags gesloten). Pisca Terrace: 19.00 - 22.00 barbecue pachanga met Los Corsarios en Shell Steelband. Piscatheque: 21.00 - a.m. dagelijks, vrijdag en zaterdag 17.00 - 21.00 (tieners), zondags gesloten. HOLIDAY INN HOTEL: Night Watch: 23.00 optreden Estrellas del Caribe, (zat. 23.00 - 01.00), behalve maandag. Zondag: 12.00 - 15.00 barbecue rond pool met Shell Steelband. FLAMBOYANT BEACH HOTEL: Mangoroom: optreden Karen Mills, dansen op muz. van Moron Combo. BIANCA HOTEL: 21.00 dansen, muziek: The Thunderclouds. COUNTRY INN: Piano cocktailbar: vanaf 18.00 open. Discothec: 21.00 - 01.00. Country Inn-Combo. Barbecue: zon.: 12.00 - 16.00. Beergarden: 13.00 - 18.00 dansen, muz. The Three Voices. JAN KOCK: vanaf 20.30 gelegenheid tot dansen. PARK HOTEL: parc discothec, (vrijd. en zat.: 23.00 - 03.00 gelegenheid tot dansen).

WOENSDAG

DIVERSEN

MOBIELE BANK: 09.30-10.30 te Barber (vóór sportveld t.o. markt); 10.45-12.00 te Leliënberg/Wacao (CL-Wacao); 14.00-16.00 te Westpunt (vóór Jan Christiaan).

LUCHTPOSTSLUITING: 09.00 voor Europa; 10.00 voor New York - postkantoor; 15.00 voor Europa en New York - hulppostkantoor Plesmanluchthaven. (Sluiting v. aanget. st. één uur vóór postsluiting.)

GROT VAN HATO: 09.00-12.00/15.00-18.00 open voor publiek.

TENTOONSTELLING: 10.00 - 12.00/14.00 - 17.00 Curacaos Musuem - open voor belangstellenden; 10.00 - 12.00/16.00 - 18.00 Gallery RG, Keukenstraat 20A (boven).

FAMIYA PLANEA: BITTERSTRAAT: 14.00-16.00 (dagelijks), 09.00-11.00 (dinsdag en donderdag); CAS CHIKITU: 13.30-15.30 (woensdag); BARBER: 10.00-12.00 (vrijdag).

LIONS: 12.30 bijeenkomst - Flamboyant Beach-hotel.

UITZENDING: 14.45 wedstr. Estudiantes vs Feijenoord - Radio Curom.

NOVEEN: 19.00 t.g.v. patroonsfeest - Coromotokerk.

CATECHISATIE:

EBENEZER CHURCH: 12-14 jr: 17.00-17.45; 15 jr en ouder: 17.45-18.30

sport 9atletiek0:

VOETBAL: 18.30 Dept Monaco vs Eleven Brothers - B.kl. - Rifstadion.

SPORT

ATLETIEK: 16.00-18.00 training - Olympic - Rifstadion.

SCHEEPSBERICHTEN

KNSM — Aegis 7 1260 m no Barbados nr Rdam; Ammon 7 185 m zw Havana nr Houston; Archimedes 8 te Le Havre; Charis 7 450 m ono Miami nr Kingston; Chiron 7 950 m no Sto Domingo nr Sto Domingo; Daphnis p 8 Azoren nr Adam; Diogenes 7 360 m ono Kp Hatteras nr Antwerpen; Ganymedes 7 200 m wzw Quessant nr Port of Spain; Kreon 6 vn Miami nr Aruba; Marathon 7 te Philadelphia; Maron 7 40 m w Jamaica nr Mobile; Memnon 7 380 m nnw Pto Rico nr Aruba; Mercurius 6 te Parbo; Minos 7 vn Maracaibo nr Georgrtown; Oranje Nassau p 7 Pto Plata nr Ponce; Prins der Nederlanden 7 300 m wzw Landsend nr Trinidad; Socrates 7 vn Moengo nr Ceuta; Ulysses 7 vn Kingston nr Belize.

TANKERS — Cinulia 7 300 m w Flores nr Rdam; Kylix 7 20 m zo Mona eil. nr Rdam; Vitrea 7 430 m o Bermuda nr Gotenburg; Vivipara 7 900 m ozo Bermuda nr Cur.

BEURSBERICHTEN

NEW YORK — De New Yorkse effectenbeurs was gisteren maandag 7 september 1970 gesloten i.v.m. de viering van „Labour Day" in de Ver. Staten.

Straffer toezicht in "nonnenkwestie"

TSJOTSJIN. — De rk bisschoppen in de Indiase staat Kerala hebben besloten een straffer beleid te voeren bij de werving van rk meisjes in Kerala voor de opleiding tot kloosterzusters in Europa. In een conferentie van twee dagen, die woensdagavond werd besloten, is gesproken over de berichten, dat Keralese meisjes aan kloosters in Europa zijn „verkocht" en over de klachten van sommige teruggekeerde meisjes, dat zij slecht behandeld zijn.

Een woordvoerder van de conferentie heeft verklaard, dat de conferentie niet aangedrongen heeft op het stopzetten van de werving van meisjes voor Europese kloosters door priesters in Kerala.

De regering van India heeft een onderzoek gelast naar de beschuldigingen tegen de rk kerk in deze zaak en een van de voornaamste wervers van de meisjes in Kerala, pater Cyriac Peothenpoera, verboden India te verlaten hangende het onderzoek.

De rk heeft tegengesproken, dat er ook maar enigszins sprake van is, dat de 2000 Keralese meisjes, die de afgelopen paar jaar naar Europese kloosters zijn gezonden, verkocht zijn. De Europese kloosters hadden wel geld gezonden voor de reis naar Europa en incidenteel ook voor de opleiding van de meisjes.

F. Nicolaas behaalt eerste prijs "artcontest" van Lago

SEROE COLORADO — Met 103 werkstukken van 56 deelnemers is het eerste Lago Artcontest een groot succes geworden. Niet alleen wat het aantal inzendingen betreft, maar vooral de kwaliteit van de inzendingen was opvallend. Het was dan ook begrijpelijk, dat de president van de Lago, de heer Roy L. Trusty bij de opening van de tentoonstelling van deze werkstukken bekend maakte, dat Lago volgend jaar weer een dergelijke wedstrijd zal organiseren. Hij sprak zijn voldoening uit over de vele fraaie werkstukken, die ingezonden werden en die afgelopen dagen in het Cultureel Centrum tentoongesteld werden.

De jury bestaande uit W.R. van Romondt, Hendrik Patist en Hubert Booi, had geen gemakkelijke taak om de prijswinnaar aan te wijzen. De voorzitter van het organiserend comité Albert Eman vertelde dan ook bij het bekendmaken van de uitslag, dat om het resultaat zo goed mogelijk te kunnen beoordelen, de inzendingen in leeftijdsgroepen werden onderbracht. In de groep van 7 tot 10 jaar kreeg George Stankiewickz met "meisje met blond haar" een speciale prijs van 20 gulden; eervolle vermeldingen waren voor Olga Antonette (met Trupiaal) en Edgar Arends (met raffinaderij). In de 11 tot 15 jaar groep kreeg Olympia Gomez (met Lago) een speciale prijs van 30 gulden en Lupe van der Linden (met "celebration") een eervolle vermelding. In de groep 16 tot 20 jaar: Maria de la C. Maduro (Aruba Poster) speciale prijs van 50 gulden en Gloria Webster (pauw) een eervolle vermelding. De hoofdprijzen vielen in de groep van 21 jaar en ouder: eerste prijs 500 gulden: Facundo Nicolaas met Jamanota landschap; tweede prijs 250 gulden: Eva Maria Sundal met "vrouw in het blauwe licht"; derde prijs 150 gulden: Adrian Leslie met natuurlijke brug en Lionel Coombs met vrouw en kind een eervolle vermelding.

In de groep 21 jaar en ouder behaalde de heer Facundo Nicolaas met zijn fraaie "landschap van Jamanota" de eerste prijs in het eerste "artcontest" van de Lago voor zijn werknemers en gezinsleden.



Uitslagen baseball VS

NEW YORK. — De uitslagen van de gisteren in de major leagues van het Amerikaanse baseball gespeelde wedstrijden luiden: New York Yankees - Washington Senators 4-3; Minnesota Twins - Milwaukee Brewers 7-6, 8-3; Boston Red Sox - Cleveland Indians 4-3, 2-8; Oakland Athletics - Chicago White Sox 7-4, 7-5; Kansas City Royals - California Angels 4-1; Detroit Tigers - Baltimore Orioles 5-2. Dit waren de resultaten van de american league. In de national league vonden de volgende wedstrijden plaats: New York Mets - Montreal Expos 5-4, 5-1; Pittsburg Pirates - Chicago Cubs 8-3, 2-9; Houston Astros - San Diego Padres 10-5, 9-4; San Francisco Giants - Cincinnati Reds 6-3, 4-3; Philadelphia Phillies - St. Louis Cardinals 5-1, 3-2; Los Angeles Dodgers - Atlanta Braves 4-3, 6-1.

Beurs van Amsterdam

	4/8	7/9
7 pCt Ned '66/1	91.6	91.60
Akzo	85.70	84.80
Heinekens bel en beh	210	208
Heinekens bier	213.50	211.70
Hoogovens	89.80	89.70
Philips	65.60	64.30
Unilever	95.80	94.80
Kon Olie	148.30	148.40
KLM	130.3	126.50
KNSM	96	95.10
v. Ommeren	264	264.5
Scheepvaart Unie	84.40	82.60
Alg. Bank Ned.	241	238
Nat Nederlanden	83.40	82.10
Ngombezi	66	66
Alb Heijn	159.90	158.80
Bergh en Jurgens	187	187
Bergoss	232	231
v. Berkel	210	205
Bols	126	125.50
Bredero ver. bedr	467	460
Buehrmann Tetterode	85	82.20
Bijenkorf beheer	407	400
Calve	671	671
Cur Handelmij	166.5	165
Elsevier	478	470
Fokker	70	69.50
v. Gelder	147	145
Gist - Brocades	118	118
v.d. Grinten	282	282
Hagemeijer	122	119.50
Internatio-Muller	58	57.20
Kon Ned papier	175.3	170
Naarden	95.50	95

		7/9
Ogem	93.80	93
Pakhoed	65.50	65
Rijnschelde	162.2	160
EMS	21	21.50
Scholten-Honig	50	51.50
T en D Verblifa	—	—
ICM	435	440
VMF	72	72.80
Ver Ned Uitgeversbedr	186	181
Wereldhaven	495	490
Wessanen	75.10	75
Billiton-2	—	—
Ant Brouwerij	—	—
Ant Verf	120	115.2
Aruba Electr.	102	102
Sur Brouwerij	—	—
Converto	770	770
Goldmines	121	121.60
Ika Bel Mij	185	183.50
Nefo	71	71
Robeco	223.90	223.90
Rolinco	174	174
Utilico	117.90	117.90
Alcan alum	25.2	—
Ned Ant 6 1/2 '67	84.2	84.2
Ned Ant 5 '60	76.8	76.8
Ned Ant 4 1/2 '59	88.1	88.4
Ned Ant 4 1/2 '62	78.8	78.8
Intern Concern	111.3	110.5
Industrie	128.2	127.1
Scheepvaart	93.4	93.4
Banken	112.6	111.3
Handel	103.1	101.3
Algemeen	115.6	114.5



Rechter Tie en het gestolen halssnoer



11 — 51. In gedachten verzonken nadert Rechter Tie het Hoofdkwartier van de Keizerlijke Garde. Hij had gedacht een paar dagen vakantie te kunnen houden in Rivierstad. In plaats daarvan is hij in het geheim door de Prinses ontbonden, benoemd tot Keizerlijke Grootinquisiteur (al moet ook die hoge functie nog een geheim blijven), en belast met een ingewikkeld onderzoek inzake een gestolen parelsnoer. Bovendien heeft kapitein Sioe hem gevraagd om uit te kijken naar gangsters in de stad, en tenslotte is er nog de moord op de kassier Tai Min, die wel eens iets meer met de hele zaak te maken zou kunnen hebben. Als Rechter Tie de sergeant van de wacht genaderd is, verzoekt hij meteen te worden toegelaten tot kapitein Sioe. Een halve minuut later betreedt hij het vertrek van de kapitein die opspringt en de Vechter een stoel aanbiedt. En? Heeft U al iets gemerkt van onze gangsters, magistraat?" vraagt hij joviaal. „Ik ben bang van wel, Sioe, „antwoordde de Rechter. „De boeven hebben tenminste geprobeerd om me te vermoorden, een half uur geleden ongeveer. Je zult hun lijken moeten laten weghalen. Ze liggen bij de voorraadschuur van de zijdehandelaar Lang, aan de rand van het bos. Ik heb trouwens ook verse bloedsporen in die schuur gevonden. Wat is die Lang voor een man?"



Luister en kijk

CURACAO

CUROM: 17.00 peticiones; 18.00 noticia int. (pap.); 18.10 aanvullende muz.; 18.30 kinderprogr.; 18.45 aanvullende muz.; 19.00 nieuws; 19.10 aanvullende muz.; 19.15 UNESCO; 19.30 dicovaria; 20.30 castañetas; 21.00 discobar (RNWO); 21.30 met zijn drieen; 22.00 nieuws; 22.05 musical night cab; 24.00 sluiting.

TELECURACAO: 16.00 kinderuurtje (modeshow Curven/Brox); 17.12 the smokey bearshow; 17.30 skippy; 17.55 days of our lives; 18.20 moslim pres.; 18.30 nieuws int. na pap.; 18.45 noticia local di awe; 18.55 fabeltjeskrant; 19.00 Debbie Reynolds-show; 19.30 TV per luchtpost (3e deel - Weens concert); 20.00 interview; 20.15 room 2-2-2; 20.45 ripiti y gana; 21.15 nieuws in het ned.; 21.30 ironside; 22.30 boletin extra; 22.45 it takes a thief.

RADIO ANTILIANA: (1.270 kiloperioden 236.2 m): 17.00 Esperanza y su obsequio musical; 17.30 exitos all electric sales; 17.45 Aruba bottling co. y su musica; 18.00 anuncios y musica; 18.30 noticias Arucar; 18.45 musica popular; 19.00 kinderprogr. Jan Bodegom; 19.15 felicitaciones y complacencias; 19.30 Aruba distilling co.; 20.30 show di Niki Dekort y su musica; 20.45 variacion musical (non stop).

RADIO KELKBOOM (1435 kiloperioden 209 m.): 17.00 progr. Sun Kong Supermarket; 17.15 musica pa teenagers; 18.00 musica varia; 18.15 imagines musicales (radio ned.); 18.30 musica para la cena; 19.00 noticia local; 19.15 musica varia; 19.30 musica hulandes; 20.00 noticia local; 20.15 musica frances; 20.30 la plus belle langue; 20.45 deze wondere wereld; 21.00 verzoekplatenprogr.; 21.30 musica varia; 22.00 sluiting.

VOZ DI ARUBA (1.325 kiloperioden - 226.4 m): 17.00 economisa cu La Esperanza; 17.30 atardecer musical; 18.15 noticias Eman Trading; 18.30 musica instrumental; 19.00 boleros; 19.15 progr. cultural (voice of America); 19.30 turning the table; 21.00 Carclub; 23.00 la hora romantica; 24.00 sluiting.

RADIO VICTORIA (920 kiloperioden): 17.00 ultimas noticias; 17.15 palabranan di bida; 17.30 cruzada; 17.45 la biblia abierta; 18.00 ultimas noticias; 18.15 nieuws in het ned.; 18.30 nieuws eng.; 18.45 chapel of the air; 19.00 listening post; 19.15 fun with music; 19.30 music background; 20.00 back to the bible; 20.30 unshackled; 21.00 sluiting.

TELEARUBA: 16.30 cartoons; 17.00 adventures of Young Gulliver; 17.30 days of our lives; 18.00 super six; 18.30 alliance française; 18.45 pap. nieuws; 18.55 fabeltjeskrant; 19.00 Adams family; 19.30 Amstelnieuws; 19.45 Ronny y sus invitados (live); 20.15 eng. nieuws; 20.30 Judd for the defense; 21.30 Marcus Welby M.D.; 22.30 laatste nieuws; 22.45 dragnet.

(6020 kHz): 19.00 nieuws en nieuwsblok, discobar en Van heinde en verre, muz. progr.; 20.30 spaans progr.; 21.50 einde uitzending.

(800 kHz): 19.00 spaans progr.; 19.35 eng. progr.; 20.10 ned. nieuws; 20.30 einde uitzending.

(11730 - 9715 kHz): 19.00 ned progr.; 20.20 einde uitz.

WOENSDAG

CUROM: 06.30 opening; 06.35 kinderprogr.; 07.00 nieuws ANP; 07.10 ochtendblad; 08.00 herh. nieuws ANP; 08.10 luchtige ochtendklanken; 09.00 muzikale tombola; 10.00 koopvaardijprogr.; 10.15 aanvullende muz.; 10.30 Mexicaanse muz.; 11.00 Aivinnes pop special; 12.00 noticurom (int.); 12.10 noticurom (local); 12.20 reclame-hoekje; 12.30 nieuws ANP; 12.45 de artiest van de dag; 13.00 diario informativo y musical; 14.00 Tape-O-Theque; 14.30 musica di mi lugá; 14.45 uitz. voetbalwedstr. Estudiantes vs Feijenoord.

RADIO ANTILIANA: 04.30 musica religioso y musica di cowboy; 06.00 ban trabao den compania di bo compañero constante Radio Antiliana; 06.45 rev. Dennis Hilliman; 08.00 momento criollo (musica y poesia Antiliana); 08.30 musica y conseho pa tur automobilista; 08.45 dutch machine shop; 09.00 noticias OTABS: 09.15 show musical Esperanza dicount house; 09.45 anuncios; 10.00 exito musical, Linda self service; 10.15 show musical Macorisana y int. supermarket; 10.40 pader Heiliger; 11.00 Mexico cantando pa Baby Bakery; 11.15 variacion musical; 12.00 oracion di merdia pader Jansen y minicuenta pastoor Van Veen; 12.10 seccion informativo; 12.30 noticia viaria; 13.00 noticia Datsun; 13.15 fiesta calypso; 14.00 fiesta Antiliana; 16.00 hit parade Antilian Motors; 16.15 exitos tienda nueva reforma; 16.30 anuncio comercial; 16.45 noticias Lago Oil and Transport Co.

RADIO KELKBOOM: 07.00 opening; 07.02 bon dia cu alegria; 07.15 noticias int. na pap.; 07.30 musica instrumental; 08.00 seleccion musical disco latino; 08.30 cumpleaños feliz; 09.15 noticia social; 09.30 musica varia; 10.00 noticias int. (pap.); 10.15 ritmo latino; 10.30 progr. di Niki Habibe jr; 11.00 noticia local; 11.10 ritmo latino; 11.30 musica int.; 12.00 musica varia; 12.15 noticias int. na pap.; 12.30 musica varia; 12.45 noticia local; 13.00 variacion musical cu ritmo latino; 13.30 mei ora cu boleros; 14.00 noticia local; 14.10 seleccion musical; 14.30 peticiones; 15.00 noticia int.; 15.15 variacion musical; 15.45 musica cu sabor azteca; 16.00 progr. int. y La Macorisana supermarket; 16.15 musica mejicana; 16.30 noticia local; 16.45 cocktail musical.

VOZ DI ARUBA: 06.00 opening; 06.05 country western & instrumental music; 06.30 mañanitas mejicanas; 07.00 noticia (pap.); 07.15 boleros; 07.30 discorama; 12.05 noticias hulandes, local y int.; 12.30 noticia local (pap.); 12.50 noticias int. (pap.); 13.15 musica mejicana; 13.30 discolandia; 15.00 uitz. voetbalwedstr. Estudiantes vs Feijenoord.

RADIO VICTORIA: 06.00 opening; 06.15 e bijbel habri: 06.30 ultimas noticias; 06.45 cruzada; 07.00 ultimas noticias; 07.10 llam. a la conciencia; 07.15 noticias Español; 07.30 news English; 07.45 news break - AP; 07.55 christian emphasis; 08.00 ultimas noticias; 08.05 bo musica favorito; 08.30 el camino de la vida; 08.45 la biblia abierta; 09.00 ultimas noticias; 09.15 corazon a corazon; 09.30 meditacion cristian; 09.45 psychology for living; 10.00 ultimas noticias: 10.05 morning melodies; 10.30 through the bible; 11.00 ultimas noticias; 11.15 fortress of faith; 11.30 melodias di merdia; 12.00 ultimas noticias; 12.10 noticia di deporte; 12.25 news break - AP; 12.30 nieuws eng.; 12.50 daily bread; 13.00 noticia español; 13.05 concert hall; 14.00 ultimas noticias; 14.15 quiet time; 14.30 radio bible class; 15.00 ultimas noticias; 15.05 afternoon musicals; 15.30 ensueños musicales; 16.00 ultimas noticias; 16.05 musica di banda; 16.15 ultimas noticias; 16.30 bible adventures; 16.45 e ora adventuroso

WILLEMSTAD — Gisteravond om half negen ontstond in een zaak aan de Winston Churchillweg een vechtpartij plaats tussen vijf meisjes naar aanleiding van roddelpraatjes. Het ging er heet aan toe. Zij bekogelden elkaar met flessen waarbij twee ruiten sneuvelden. De vechtlustige dames werden ernstig onderhouden door de politie en uit de zaak verwijderd.

AANRIJDINGEN

WILLEMSTAD — De bestuurster van een personenwagen sloeg gistermiddag op de kruising van de Jan Noorduynweg en de Juan Hatoweg linksaf op het moment dat zij werd ingehaald. Dit had een botsing tot gevolg waarbij de dame een diepe kapwond kreeg aan het achterhoofd. Zij kon na door een arts te zijn behandeld naar huis. De materiële schade bedroeg tweeduizend gulden.

Twee personenauto's kwamen gistermorgen op de Caracasbaaiweg ter hoogte van Bottelier met elkaar in botsing doordat een der bestuurders een andere auto inhaalde zonder te letten op het tegemoetkomend verkeer. De schade was hier achthonderd gulden.

Op het Julianaplein vond gistermorgen een kettingaanrijding plaats tussen drie auto's. Een van de bestuurders klaagde over pijn aan de rechterenkel en een inzittende had pijn in de rug. De blikschade bedroeg achthonderd gulden.

Geslaagd voor doctoraal fiscaal recht

WILLEMSTAD — De familie Seferina (Bataljonweg 9) ontving het bericht uit Nederland dat de heer Oswald Seferina met goed gevolg zijn doctoraal examen fiscaal recht heeft afgelegd. De heer Seferina studeerde aan de universiteit van Groningen en is een oud-leerling van het Radulphuscollege.

SAMBUMBU

Praktijken van een brua-vrouw. „Op de Camina Grandi woont een vrouw Dela. Ze steekt een kaars aan en kijkt dan in een glas water. Zij slaat drie keer op de tafel en roept zo een geest af die in het glas komt. Maar jijzelf ziet helemaal niets. Dan voorspelt ze wat je te wachten staat.

Ze vraagt voor iedere keer dat zij in het glas kijkt tien gulden. Maar ze vraagt bovendien twee zwarte kippen of hanen die zij klaar maakt om de geest te eten te geven. Maar zij is zelf die geest. Want enkele mensen hebben haar de kippen zien oppeuzelen die men haar gegeven had voor haar consult. Als ze behalve met kaarsen ook nog moet werken met andere dingen, moet je haar minstens 500 gulden betalen. Want, zo legt ze het uit, ze moet die geest zelf kopen voor 80 gulden en drie voor 210 gulden. Kun je jezelf van dit mens niet losmaken, dan zet ze je af voor 1000 gulden.

P.B.

Raadsman: sommige vrouwen beminnen bruten....

Twaalf weken geeist voor bedreiging met mes

WILLEMSTAD – Met een mes tegen haar hals had beklaagde M. op 23 juni zijn concubine H. gedwongen om in het holst van de nacht naar het huis van zijn vriend te gaan om aan hem te vragen of H. inderdaad een verhouding met die vriend zou hebben. Bij het gerecht in eerste aanleg had beklaagde voor deze gewelddaad een gevangenisstraf van zes weken gekregen. Tegen dit vonnis was het Openbaar ministerie in hoger beroep gegaan. De procureur-generaal eiste vandaag een gevangenisstraf van twaalf weken, waarvan zes voorwaardelijk om de kans te beperken dat beklaagde zijn vroegere concubine weer lastig zou gaan vallen.

Op 23 juni van dit jaar had beklaagde de vrouw met wie hij drie jaar samenwoonde, om eten gevraagd toen hij thuiskwam. Toen bleek dat de vrouw niet gekookt had werd hij kwaad, omdat hij vond dat er eten op tafel moest zijn aangezien hij de vrouw drie dagen geleden tien gulden had gegeven om eten te kopen. Naar aanleiding van het een en ander ontstond er een ruzie, waarbij door beklaagde de verdenking werd geuit dat zij een verhouding met een zekere vriend R. van hem zou hebben. Na de ruzie ging beklaagde zich bedrinken en toen hij weer thuis kwam laaide de ruzie weer op, waarna beklaagde zijn vrouw dwong naar het huis van de bewuste vriend te gaan. Toen deze vriend niet thuis bleek, kreeg de vrouw een klap in haar gezicht te incasseren, waarna beklaagde de vrouw naar de mondi meetroonde waar hij haar dwong gemeenschap met hem te hebben.

Op een vraag van de president verklaarde beklaagde dat zijn verhouding met de vrouw nu afgelopen was en dat hij ook geen verhouding meer met haar zou willen beginnen. De vrouw bleek overigens ondertussen weer relaties te hebben aangeknoopt met haar wettige echtgenoot.

Na het bekijken van de nogal lange strafkaart kwam de president tot de conclusie dat beklaagde nogal agressief was. Beklaagde reageerde met de verzekering dat dit nu niet meer het geval was. De procureur-generaal stelde nog enige vragen, waarbij hij nogmaals uit liet komen dat beklaagde de vrouw had gedwongen de deur uit te gaan door met het mes te dreigen. Verder wilde hij van beklaagde ook nog de verzekering hebben dat hij zijn vroegere concubine niet meer lastig zou vallen. Hij vond de lange strafkaart van beklaagde een beetje "griezelig", maar was toch van mening dat beklaagde niet meer in de gevangenis hoefde, als hij maar een voorwaardelijke straf boven zijn hoofd had hangen, waarbij hij wist dat hij weer opgesloten zal worden zodra hij een overtreding begaat. Zijn eis luidde daarom een gevangenisstraf van twaalf weken, waarvan zes voorwaardelijk en een proeftijd van twee jaar.

De raadsman van beklaagde liet in zijn pleidooi duidelijk naar voren komen dat beklaagde nogal driftig van aard is. Zijn vroegere gewelddaden zouden "onbelangrijk" zijn geweest en ook in deze zaak was volgens hem niets ernstig gebeurd, behalve dat beklaagde een mes had gebruikt, niet als wapen, maar als argument. Voorts was de raadsman van mening dat op de verhouding tussen beklaagde en zijn concubine geen zegen kon rusten, aangezien de vrouw van haar wettige echtgenoot was weggelopen om met beklaagde samen te gaan wonen, en dit ook tegen de wil van haar familie in had gedaan. "Bovendien, verklaarde hij, zijn er sommige vrouwen die een bruut beminnen juist omdat hij en bruut is". Tenslotte vroeg de raadsman bevestiging van het eerste vonnis. De uitspraak is bepaald over veertien dagen.



(van onze correspondent)

KRALENDIJK – Vorige week was het voor Jan Winklaar uit Entrejol een verheugend moment. Deze 73-jarige inwoner van Bonaire die al vier jaar gehandicapt is door het verlies van zijn rechterbeen, kreeg van de Lions Club Bonaire een invalidewagen aangeboden. Voorzitter Lionel Axson van de Lions bood met enkele woorden dit noodzakelijke instrument in het leven van Jan Winklaar aan. Hij was vergezeld van de Lions Jules Heitkönig, Papa Statia, Bruce Bertram en Tom Lowell.

De Lions die op een zeer breed terrein op Bonaire hun werkzaamheden verrichten, hebben in de loop der jaren al diverse gehandicapten van Bonaire bijgestaan met dergelijke giften. De vreugde in huize Winklaar was uiteraard groot.

Vechtpartij in kazerne om al of niet licht uitdoen

WILLEMSTAD. – Omtrent de vechtpartij tussen Antilliaanse dienstplichtigen en Nederlandse militairen in de nacht van zondag op maandag in de marinierskazerne te Suffisant verneemt het ANP nader van de marinevoorlichtingsdienst, dat deze ongeregeldheden zich voordeden in een van de slaapzalen van het kamp.

Toen de provoost van de wacht het licht had laten uitdoen, ontstond hierover een meningsverschil. Sommigen wilden het licht weer aan en sommigen wilden het uit hebben. Dit meningsverschil ontaardde in een vechtpartij waarbij deelnemers aan de vechtpartij builen en schrammen opliepen.

Methodisten 25 jaar op Curacao

WILLEMSTAD. – De Methodistenkerk herdenkt deze week dat haar werkzaamheden 25 jaar geleden op Curacao een aanvang namen. Ter gelegenheid van dit feit werd een gedenkboek uitgegeven waarvoor de verschillende dominees die de kerk in de afgelopen jaren op Curacao en Aruba gediend hebben bijdragen leverden. Pionier van het Methodistenwerk op Curacao was wijlen dominee W. J. Barrett. Ter gelegenheid van het zilveren jubileum kwam dominee Donald C. Henry vandaag uit Antigua via St. Maarten op Curacao aan. Dominee Henry is voorzitter en ,,general superintendent" van de Benedenwindse eilanden. In het gedenkboekje wordt dank gebracht aan het eilandelijke bestuur voor de steun welke men in de afgelopen 25 jaar heeft ondervonden. Tevens wordt de handel bedankt voor de spontane hulp die men heeft gegeven.

Het jubileum wordt o.m. gevierd met een zgn. ,,women's work rally" in de Carey Methodist kerk vanavond om acht uur, een ,,youth rally" in de Barrett Memorial Methodist kerk op vrijdagavond om acht uur, een optocht op zondagmiddag om vier uur vanaf het Julianaplein naar de Penstraat en via Nieuw Nederland naar de Oranjestraat en naar de kerk in de Abraham de Veerstraat, en een jubileumdienst op maandagavond om acht uur in de Barrett Memorial Methodist Kerk.

Zeven en een half jaar wegens doodslag

WILLEMSTAD – Beklaagde D. hoorde vanmorgen door het Hof van justitie eengevangenisstraf van zeven en een half jaar tegen zich uitspreken, waarmee het vonnis van de rechter in eerste aanleg werd bevestigt. Tegen dit eerste vonnis was het Openbaar ministerie in hoger beroep gegaan, waarbij de procureur-generaal een gevangenisstraf van elf jaar had geëist. Beklaagde D. was met het gerecht in aanraking gekomen omdat hij enige tijd geleden een man op Sint Maarten had gedood, door met een revolver enige schoten op hem af te vuren, waardoor het slachtoffer dodelijk getroffen werd.

Suzanne Perlman toont schilderwerken in Gouda

DANK ZIJ HET contact tussen de culturele raad voor het koninkrijk en de Sticusa, enerzijds en de gemeente Gouda, is tussen deze stad en de Antillen en Suriname een goed contact gegroeid. Ieder jaar stelt de gemeente Gouda de museumdirecteur van het Catherijnenmuseum, een gemeentelijke instelling, Dr. Schouten, in staat voor enige tijd naar de Antillen en Suriname te vertrekken om mede te werken aan de opbouw van het musuemwezen in beide landen. Uit dit werk zijn ook andere contacten ontstaan, en zo organiseerde men in het museum van Gouda, met Delft en andere oude steden in Nederland, een drukbezochte toeristenstad, Antilliaanse exposities. Ditmaal een expositie van werken door Suzanne Perlman. Een Antilliaanse expositie? zo vroeg ons een onzer vrienden, die wist dat de kunstenares, zij het op zeer jonge leeftijd, op de Antillen kwam terwijl zij oorspronkelijk uit Wenen afkomstig is.

Een Antilliaanse expositie, antwoordden we uit volle borst, nadat we de prachtig opgestelde expositie van de al even prachtige maar door de kleur en voorstelling door en door Curacaose expositie in het museum van Gouda hadden gezien. De plaats waar een beeldende kunstenaar geboren werd heeft in het algemeen in de kunsthistorie weinig te maken met het land waarin hij voornamelijk werkte. Zo is, denken velen, dat Klee een Duitse schilder is. Hij was een geboren en getogen Zwitser. Geen Fransman, die in Chagal een Rus ziet. Als iemand de Parijse school vertegenwoordigt dan is het Chagal. Picasso is voor de Spanjaarden een Spanjaard, al is hij er na zijn jeugd zelden geweest, maar Fransman de grootste schilder van Frankrijk. Van Gogh is een Nederlander, maar de Fransen zien hem als een Fransman. Feininger is een Amerikaan maar wordt als een Duitse expressionist gezien. Mondriaan is een Nederlander maar staat ook te boek als een Fransman en zelfs als een Amerikaan. Picabia was een Cubaan maar is een Franse schilder. Segal is een Oosteuropeaan maar wordt in Brazilie als Braziliaan beschouwd. Jules Pascin, die door en door Franse schilder van de mondaine vrouw, was afkomstig uit Odessa, studeerde in Duitsland, werd van nationaliteit Amerikaan maar staat eeuwig te boek als de meest Franse schilder van de Franse schilders. Kisling, Soutine, enfin vele, vele anderen zijn Franse schilders uit de Parijse school, hoewel de nauwelijks Frans spraken.

ANTILLIAANS

En met al die voorbeelden voor ogen durven we de Weense Suzanne Perlman best een Antilliaanse schilderes noemen. Zo iemand annexeert men, zoals men in Nederland een goede Antilliaanse of Surinaamse sportsman onmiddellijk annexeert en als Nederlands sportsman te boek stelt. Er zijn echter andere redenen. Suzanne Perlman is opgegroeid in het gastvrij Curacao. Zij heeft als kunstenares de invloed van het land en van de mens in sterke mate ondergaan en het is juist die invloed die haar werken zo duidelijk Antilliaans maken, zoals de werken, die Van Gogh in Arles schilderde zo duidelijk en onmiskenbaar Frans zijn.

Met diep plezier hebben we deze expositie rondgelopen. Talrijke malen herkenden wij het stadsgezicht, dank zij het Caribisch palet van de schilderes. Het is te hopen, dat haar werk in haar eigen land, op Curacao dus, de waardering zal verkrijgen, waarop het recht heeft. Curacao verandert. Zij heeft het eiland vastgelegd zoals het was na de tweede wereldoorlog en nu en daarmee heeft zij Curacao een aantal documenten geschonken, die van grote artistieke en blijvende waarde zijn.

Het merkwaardige is, dat men in Nederland voor deze kant van de zaak weinig of geen gevoel heeft. Hier tellen uitsluitend artistieke normen mee. En deze artistieke normen zijn dan gebaseerd op vergelijkingen. Het is moeilijk deze Antilliaanse schilderwerken met Europese of Amerikaanse te vergelijken. Beter ware het vergelijkingen te maken met Caribische werken en binnen het geheel der Caribische schilderkunst slaat Perleman zeker een uitstekend figuur.

J. VAN ZANTEN.

Jaloerse man verwondt vrouw

WILLEMSTAD. – Een vrouw werd levensgevaarlijk met een mes in de rug gewond toen zij gisteravond door de vijftigjarige bootwerker T.M.C. werd gestoken uit jaloersheid. Na een vechtpartij had de man zijn slachtoffer in de borst en rug gestoken. De verwondingen waren van dusdanige aard dat een long-specialist operatief in moest grijpen. Vanmorgen was de toestand van het slachtoffer redelijk. De bootwerker bekende de vrouw te hebben gestoken omdat hij jaloers was geweest. Het mes werd in beslag genomen.

Zestienjarig meisje door mannen overvallen

WILLEMSTAD. – Een zestienjarige meisje moest gisteravond in het ziekenhuis worden opgenomen, omdat zij volgens haar verklaring door twee mannen op Berg Domie zou zijn overvallen en hierbij op het hoofd zijn geslagen. De politie stelt een onderzoek in naar de gang van zaken.

EILANDGEBIED CURACAO

De Gezaghebber van het eilandgebied Curacao maakt bekend, dat het raadsbesluit d.d. 31 augustus 1970 no. 12 Exp. no. 70/7984, waarbij besloten is, ten name van het eilandgebied Curacao voor de aanleg, de verbreding en de verbetering van openbare wegen op Curacao percelen en gedeelten van percelen te onteigenen, vanaf donderdag, 10 september 1970, gedurende eenentwintig dagen ter inzage van eenieder is nedergelegd op het Centraal Bestuurskantoor, Scharlooweg no. 35, alhier.

A.E. KIBBELAAR.

INGEZONDEN

Wantoestanden bij onderwijs

Dat het onderwijs op de Antillen met vele moeilijkheden te kampen heeft, is voor een insider wel bekend. Het leerkrachtentekort op Aruba bedraagt nu al voor 't hele eiland ongeveer 80.

Dat hierdoor jong en oud voor de klas gehaald is, is dus wel begrijpelijk. Zelfs kleuterleidsters ziet men op diverse basisscholen en wel in de derde en vierde klassen.

Iets wat erg onverantwoord is, daar de leerlingen niet van bevoegde krachten onderwijs krijgen en 't onderwijs hiermee geenszins gebaat is. De resultaten hiervan zullen over enkele jaren dan ook niet uitblijven.

Dit alles is nog tot daaraan toe.

Dat men nu echter verder gaat en ook de "MAVO" erbij gaat betrekken door daar een dame met enkel M.M.S.-diploma aan te stellen, al is dit dan ook tijdelijk, is ten strengste af te keuren en dient zo gauw mogelijk een halt toegeroepen te worden. Dit is discriminatie t.o.v. de overige bevoegde leerkrachten, die hier zeer zeker niet over te spreken zijn.

Waarom niet eerst enkele advertenties geplaatst alvorens hiertoe overgegaan te zijn?

Zeer velen bij 't onderwijs vragen zich n.l. ook af, waarom niet eerst een bevoegde kracht van de basisschool overgeplaatst naar de "MAVO"? (Er zijn er velen met hoofdakte op de basisscholen die hiervan niet eens op de hoogte zijn en in 't geheel niet gevraagd zijn door hun schoolbesturen).

Dit is 't bevorderen van de mistoestanden in het onderwijs. Liever voor zes of acht weken een verschuiving van leerkracht van de ene school naar de andere, als er iemand te plaatsen die hiertoe niet bevoegd is!

Hoe wil men op die manier respect voor 't onderwijs kweken bij de jeugd, die we zo hard nodig hebben en die daarvoor warm te maken om later ook een plaats in 't onderwijs te nemen.

Op de H.B.S. kijken de leerlingen, althans een groot deel ervan zeker, nu al neer op de kwekelingen. Dat wil toch wel wat zeggen.

Beter een kategorie scholen torpederen bij gebrek aan beter dan nu van verschillende kategorieen een ratjetoe maken. Straks krijgen we nog mulo-leerlingen op de H.B.S. als leerkracht. Zo te zien is tegenwoordig alles immers mogelijk.

Als we maar iemand voor de klas hebben en de kinderen niet naar huis hoeven. Heel veel ouders noch leerlingen weten immers wie wel of niet bevoegd is. Dit alles leidt er alleen maar toe dat we in een nog grotere modderpoel geraken en dit bevordert geenszins 't aantrekkelijk maken van ons onderwijs.

Wie immers wil zich gedegradeerd zien en naast een niet bevoegde aan dezelfde school staan?

Bovendien geen enkele ouder wil graag zijn kind bij een onbevoegde kracht in de klas zien en zeker niet als dit MAVO betreft.

Daar we nu beschikken over diverse scholen van voortgezet onderwijs kunnen de meeste onderwijskrachten met oudere kinderen hier nog een langere tijd blijven en 't eiland niet om studieredenen van hun kinderen te verlaten.

Komen er nu zulke toestanden voor (dit is maar 't begin) dan zullen de weinige Nederlanders die hier nog zitten of met moeite bij elkaar gezocht, hier ook niet lang meer blijven, daar zij niet graag zien, dat hun kinderen straks een klas lager komen te zitten in Nederland. Dit geldt ook voor vele Antilliaanse onderwijskrachten die steeds meer wegtrekken of niet terugkeren uit Nederland.

Toestanden waarbij men niet alleen kleuterleidsters, ex-kwekelingen van 20 jaar terug met een onderbreking van 10 jaar niet meer voor de klas gestaan te hebben, oma's van 63 jaar en last but not least nu ook een dame met M.M.S. diploma voor de klas en nog wel op de MAVO, zijn niet goed te keuren en dienen zo gauw mogelijk tot 't verleden te behoren.

Het is de taak van de Overheid hier een strengere controle op uit te oefenen daar er nog enkele bevoegde krachten thuis zitten, maar om prive redenen, weigeren.

Indien men echter een beroep op hen gedaan had, zou dit voor „tijdelijk" wel te verhelpen zijn geweest. Had men de verlofregeling voor 't onderwijs laten voortbestaan dan zou men nu niet zo erg met de gebakken peren zitten.

Aan gunstige voorwaarden voor kortverbanders is het onderwijs helemaal niet gebaat. Die komen en gaan. Wat men van de ene groep afpakt geeft men aan de andere en daardoor vertrekken ook de weinigen die hier nog zitten en schieten we met dit alles niets op en we zijn misschien nog duurder uit.

De Overheid zou dan ook beter zo snel mogelijk een nieuw soort verlofregeling voor 't onderwijs in kunnen voeren, voor allen die hierbij betrokken zijn, zowel lokale als uitgezonden krachten met de vrijheid voor ieder er desgewenst gebruik van te kunnen maken. Dit is geen discriminatie of achteruitstelling van de overige ambtenaren buiten 't onderwijs.

Die hebben immers niet met zulk een probleem wat van essentieel belang is, te kampen. Wil men 't onderwijs redden hetgeen van primair belang is voor de gehele bevolking en waarbij we nu nog voor een groot deel aangewezen zijn op krachten uit Nederland, dan zal dit wel een van de attraktieve mogelijkheden zijn. Met dit in 't vooruitzicht alsook een uniforme vijfdaagse schoolweek van 7.30 - 12.30 u evenals op Curacao, waarbij de middagen vrijkomen te staan, zal 't onderwijs veel meer gediend zijn en zullen de scholen weer voor een groter deel met bevoegde krachten kunnen draaien. Immers door de vrijgekomen middagen (vooral voor vele gehuwde onderwijzeressen, ongeveer de helft zowel op de bijzondere scholen), een verademing. Die zouden nu meer tijd hebben voor hun eigen kinderen, boodschappen, correctie en voorbereiding der lessen, relaxen wat van groot belang is. Meer uitgerust kan men haar werk beter doen (we kunnen als vrouw immers geen twee heren even goed dienen), kunnen de klassen, die dan nog geen bevoegde leerkracht hebben nu 's middags draaien en dan van een bevoegde kracht die nu bereid is overuren te maken, mits goed gesalarieerd, gefundeerd onderwijs krijgen. De jeugd van tegenwoordig is de toekomst van morgen. Geen goed onderwijs, geen goede toekomst en daardoor steeds verder van de zo graag gewenste zelfstandigheid. Laten wij zoveel mogelijk trachten ons onderwijs op een goed peil te houden, zoals vijf jaar terug nog zeker 't geval was.

EEN ONDERWIJZERES
(Naam en adres bij redactie bekend).

Conflict BVB-NAVU

Maatregelen om herhaling te voorkomen

WILLEMSTAD – Het bestuur van de NAVU gaf zaterdagmiddag tijdens een persconferentie een uitvoerige uiteenzetting van de gebeurtenissen welke zich in mei/juni/juli afspeelden rondom de selectiewedstrijden voor de samenstelling van een ploeg voor vertegenwoordiging van de Antillen in de Koninkrijksspelen.

Uitgebreid wordt in de op schrift gestelde rechtzetting ingegaan op de telegramwisseling tussen de Bonaireaanse Voetbal Bond en de NAVU en de uitlatingen van beide kanten met betrekking tot de toentertijd door de NAVU genomen beslissing om de extra-wedstrijd tussen Bonaire en Curaçao op het laatste eiland te laten plaatsvinden, alhoewel het eliminatietoernooi op het Flamingo-eiland gehouden was. Dit gebeurde uit financieel oogpunt, aldus wordt door het NAVU-bestuur in de rechtzetting gesteld. Ter persconferentie distantieerde de heer Aubrey Sealy bestuurslid van de NAVU voor Bonaire, zich van de rechtzetting zoals door het NAVU-bestuur gegeven en gaf zijn versie van de gebeurtenissen.

Het is niet doenlijk de lange verklaringen van het NAVU-bestuur en de heer Sealy volledig te gaan publiceren. Trouwens het is ook niet belangrijk meer en zal zeker de tegenstellingen niet uit de wereld helpen.

Belangrijker vinden wij de maatregelen die het NAVU-bestuur genomen heeft om te voorkomen dat er in de toekomst weer hetzelfde zal plaats vinden. Bepaald werd dat reeds eind dit jaar eliminatiewedstrijden gehouden zullen worden tussen de drie eilanden welke van kracht zullen zijn voor het hele seizoen in 1971.

Op Aruba zullen op 27, 28 en 29 november de eliminatiewedstrijden worden gehouden voor de junioren voor de Koninkrijksspelen 1971 en eventuele andere internationale wedstrijden. De seniorenelftallen van de drie eilanden komen op 4, 5 en 6 december op Curaçao tegen elkaar uit. Op het programma voor 1971 staan reeds eliminatiewedstrijden in het kader van de Olympische Spelen van Munich en voor het CONCACAF-toernooi. Volgens het nieuwe FIFA-reglement zal er wanneer twee teams na het spelen van een extra-wedstrijd nog gelijk staan niet geloot worden maar zal de wedstrijd eerst verlengd worden met 2x15 minuten, waarna er vijf penalties worden genomen in plaats van het lot. Staan de ploegen na het nemen van deze strafschoppen nog steeds gelijk dan worden om de beurt penalties genomen totdat een van de teams faalt. Op zaterdagmiddag werden door de vertegenwoordigers van de pers de lotingen verricht voor de eliminatiewedstrijden. Bij de junioren worden de wedstrijden in de volgende volgorde gespeeld: Curaçao-Bonaire, Aruba-Bonaire en Curaçao-Aruba. Bij de senioren: Aruba-Bonaire, Curaçao-Bonaire en Aruba-Curaçao

Wescar in spannend duel verslagen

Supercleaning sub-kampioen

WILLEMSTAD – Op de schouders van de vele supporters werden gisteravond de helden van Supercleaning rondgedragen nadat zij een zwaarbevochten overwinning op hun rivaal Wescar hadden geboekt. Een verdiende overwinning voor de ploeg die vanaf hetbegin met inzet van alle krachten speelde om het subkampioenschap van Curacao te grijpen. Hun leiders kunnen trots zijn op de enthousiaste en sportieve wijze waarop deze boys uit Groot Kwartier toonden wat zij waard zijn. De wedstrijd was een van de spannendste en beste van de laatste tijd. De setstanden van het duel dat op de baan van het St. Thomascollege plaats vond waren: 15-13, 5-15, 15-5, 10-15 en 15-13 voor Supercleaning.

Vanaf het eerste fluitsignaal begon de machine van Supercleaning op volle toeren te draaien. W. Martis liet het eerste punt met een keiharde smash noteren en mede door nerveus spel van Wescar kon Supercleaning uitlopen tot 7-3. Wescar vocht verbeten terug en een paar goede smashes van Ravenstein en Martha brachten de stand praktisch in evenwicht: 12-11 voor Supercleaning. Hierna drukte Supercleaning door en won deze eerste set met 15-13. De tweede set gaf een beter Wescar te zien, dat vooral door goed blokkeren in goed taktisch spel de set won met 15-5. De derde set was voor Supercleaning, of beter gezegd voor E. Rooi, Martis en Eleonora die in deze set grandioos speelden. Vooral de jeugdige en talentvolle Rooi toonde dat hij momenteel de hardste smash bezit op Curacao. Zijn smashes doen ons denken aan de tijd van Eduardo Halabi in de glorietijd van de Curacaose volleyballsport.

Na de vijf minuten pauze gaf de hoofdscheidsrechter S. Heerenveen, geassisteerd door R. Lopez Penha en teller R. Mathilda, het sein voor de aanvang. Wescar nam meteen de leiding met 4-0 maar Supercleaning kwam terug en liep in tot 3-4. Een goed geplaatste smash van de all-around sportman André Jones maakte de stand 6-3. Door een paar foute smashes van L. St. Hilaire en goed spel van Weeks maakte Supercleaning gelijk 7-7. Hierna ging de strijd gelijk op tot 11-11 en het werd 14-13 voor Supercleaning. Over en weer werd er uitstekend spel geleverd en het duurde meer dan vijf minuten eer de wedstrijd beslist werd met een machtige smash van Martis. In deze set speelden Jones en Ravenstein van Wescar een goede partij.

Voor Supercleaning speelden: W. Martis, H. Rooi, E. Rooi, R. Eleonora, E. Weeks, O. Walle, E. Libier, T. Meyer. De opstelling van Wescar was als volgt: A. Jones, H. King, R. Martha, E. Ravenstein, H. Kuwas, R. Maduro, H. Requena, H. Baars, R. Bernardus.

Pieter wint wedvlucht jonge duiven

WILLEMSTAD. – S. F. Pieter is winnaar geworden van de vierde wedvlucht van de postduivenvereniging Ala Blanca voor jonge duiven vanaf Westpunt. Zes leden namen deel aan de wedstrijd met totaal vijftig duiven.

Uitslag onaangewezen duiven: S. F. Pieter: 1, 2 en 4; P. Pemberton: 3, 5, 6, 8 en 17; R. L. Campagnard: 7, 9, 11, 15 en 16; E. A. Meyer: 10, 12 en 13; B. Henriquez: 14.

Uitslag aangewezen duiven: 1. S. F. Pieter; 2. R. L. Campagnard; 3. E. A. Meyer; 4. B. Henriquez; 5. P. Pemberton.

Stand onaangewezen duiven: P. Pemberton: 341; E. A. Meyer: 258.5; S. F. Pieter: 228; R. L. Campagnard: 164; B. Henriquez: 130.5; N. J. Weyer: 85.

Stand aangewezen duiven: P. Pemberton: 301; E. A. Meyer: 284,5; S. F. Pieter: 284; B. Henriquez: 184.5; R. L. Campagnard: 168; N. J. Meyer: 84.5.



WILLEMSTAD – De orientatiebezoeken, die gezaghebber Kibbelaar in verband met zijn ambtsaanvaarding aan diverse overheidsdiensten en particuliere instellingen brengt, werd vorige week voortgezet met een bezoek aan internaat Huize St. Jozef te Sta. Rosa.

Gezaghebber Kibbelaar werd bij dit bezoek vergezeld van zijn echtgenote, mevrouw C. E. Kibbelaar-Havenga. Mevrouw Kibbelaar die vroeger in het onderwijs zat, stelt veel belang in het sociale werk dat op Curacao wordt verricht en in het bijzonder wat betreft de opvoeding van het kind. Op de foto gezaghebber Kibbelaar, de generaal-overste, zucter Felicité en mevrouw Kibbelaar temidden van de kinderen.

Koperdieven kregen fikse straffen

ORANJESTAD. – Voor het gerecht in eerste aanleg vond de behandeling plaats van een zaak, waarbij vier personen betrokken waren, die zich hadden schuldig gemaakt aan het stelen van koperen kranen van het Lago-terrein.

De officier mr. Saleh eiste stevige straffen. Straffen, die grotendeels door rechter mr. W. Frankel in zijn vonnissen werden overgenomen.

In deze koperzaak stonden vier personen terecht, een 41- en 48-jarige chauffeur, die werkzaam waren bij een aannemer, die voor de Lago werkte, een 34-jarig werkman en een 63-jarige opkoper.

De twee chauffeurs hadden tijdens hun ritten over het Lago terrein ergens koperen kranen zien liggen. De zaak was vlug beklonken, toen ook nog een 34-jarige werkman, die op de dump bij de Lago werkte, bereid was mee te helpen. „Gooi de kranen maar over de afrastering", had hij gezegd, „en ik zorg wel dat het bij een opkoper komt, daarna krijgen jullie geld".

Zo gezegd, zo gedaan. De 41-jarige chauffeur had vier maal twee van deze kranen over de afrastering gegooid, terwijl zijn andere collega zes kranen over de afrastering gooide. Ieder had er een paar tientjes aan verdiend, terwijl de opkoper dertig cent per kilo verdiende. In de eerste zaak tegen de 41-jarige chauffeur gaf de officier van justitie mr. J. M. Saleh te kennen, dat de straf die hij zou eisen enerzijds was om beklaagde te corrigeren, anderzijds vanwege de algemene preventie. Hij eiste dan ook twee maanden met aftrek voorarrest en bevel tot onmiddellijke gevangenneming. Advocaat H. E. Gonzalez, die deze beklaagde ter zijde stond zag in de bewijslevering niet veel juridische aspecten, doch had wel bezwaar tegen de eis van de officier.

„De kleine opkopers maken het dikwijls makkelijk voor personen als beklaagde, die vroeger een goed sportman was, doch die door de drank aan lager wal was geraakt. Deze daad was dan ook niet van hem uitgegaan. De heer Gonzalez vond de geeiste straf niet in overeenstemming met de zwakke persoonlijkheid en wilskracht van zijn client. Voorts verzocht hij rekening te houden met de persoonlijke omstandigheden van beklaagde die pas vijf weken werk had en een gezin moest onderhouden. Rechter mr. W. Frankel veroordeelde hem tot een gevangenisstraf van acht weken, waarvan drie weken voorwaardelijk met proeftijd van twee jaar, aftrek van voorarrest en bevel tot onmiddellijke gevangenneming. De 48-jarige chauffeur werd conform de eis van de officier tot eenzelfde straf veroordeeld.

CLEMENTIE

De 34-jarige werkman vroeg uiterste clementie. „Als ik vijf weken in de gevangenis moet, dan verlies ik mijn werk en broodwinning voor mijn gezin", zo merkte hij op.

„Of u voor miljoenen heeft gestolen of alleen voor heling vijf gulden hebt ontvangen, aldus rechter mr. Frankel, het blijft diefstal." Hij vond ook, zoals de officier dit reeds gesteld had, dat iedere beklaagde in deze zaak een gelijk aandeel had, dus gelijke monniken, gelijke kappen en ook deze beklaagde kreeg acht weken gevangenisstraf met drie weken voorwaardelijk en bevel onmiddellijke gevangenneming. De 63-jarige opkoper bekende de kranen opgekocht en doorverkocht te hebben, terwijl hij kon weten dat de kranen van diefstal afkomstig waren, „Ik zal mij met deze zaken niet meer bezig houden", zo deelde hij de rechter mee. Doch de rechter merkte op, dat het niet de eerste maal was, dat beklaagde dit beloofd had. Hij kon zich goed herinneren, dat hij dit verleden jaar ook beloofd had toen hij voor eenzelfde feit terecht stond. De rechter vroeg beklaagde wat hij met hem moest beginnen, omdat hij reeds viermaal voor het opkopen van gestolen koper terecht stond. De officier achtte heling bewezen. Hij achtte gezien het verleden van beklaagde een voorwaardelijke straf niet op zijn plaats en eiste vijf weken gevangenisstraf. Zijn raadsman mr. H. S. Croes achtte opzettelijke heling niet bewezen. Het moeilijkste vond hij de strafmaatregel. Raadsman vond het niet onmogelijk, dat wanneer beklaagde een onvoorwaardelijke straf zou krijgen, hij wel weer eens een keer voor de groene tafel zou moeten komen. Hij dacht daarom meer aan reclasseringsmogelijkheden, temeer daar beklaagde slechts drie klassen lagere school heeft doorlopen en men niet kan verwachten dat hij de normale zorgvuldigheid in het maatschappelijk verkeer in acht neemt als een normaal burger. Uiteindelijk veroordeelde de rechter hem tot drie weken, met aftrek voorarrest, met bevel tot onmiddellijke gevangenneming.

Agenda ARUBA

NTOOR AMIGOE DI ARUBA – SSAUSTRAAT 110, TEL.: 1233; KANTOORUREN, TEL.: 1639 - 50.

OSCOPEN

ORANJESTAD: De Veer: 20.30 e gipsy moths (AL). Rialto: 20.00 e ten commandments (AL). BASHI: Drive-In: 20.30 The wicked eams of Paula Schultz (AL). SAN COLAS: Principal: 20.30 Where's ck (14 jr).

IT-GELE KRUIS:

DAKOTA EN ORANJESTAD: Zr. ancina; NOORD EN ORANJETAD: Zr. Felicitas; SANTA CRUZ N PARADERA: Zr. Ludovic; SAANETA EN BRAZIL: Zr. Michae-; SAN NICOLAS: Zr. Perpetua; AN PEDRO HOSPITAAL, TEL.: 200.

OTICA'S:

ORANJESTAD: Oduber, TEL.: 780; SAN NICOLAS: San Lucas, EL.: 5119.

IVERSEN

CURSUS: 20.00-21.00 applikatie L J. Lutter–Koot, Catiri 40.

TIVOLICLUB: 20.00 Canastarive.

ONTVANGST: 20.00-22.00 t.g.v. z. gouv. Leito - Papiamentoroom, ruba Caribbean-hotel.

PORT

VOETBAL: 20.00 Dakota vs Trocal SC - hoofdkl. - Stadion; S.C.A. La Fama - A.kl. - L.S.P.

IOTELS

ARUBA CARIBBEAN: Klompenlub: 21.30 optr. zangeres Gino onetti, dansen, muz. van George asola en zijn orkest. Balibar: optr. Rolando Scottband. ARUBA SHERATON: Rembrandtroom: 21.30 ptreden Bob Monet en Dick Wells, ansen, muz. van Fred Stamer en zijn rkest. Club Diablo: Los cinco de ro, Sheraton-trio, zat. en maandag Druba sextet. (Don. 23.00 optr. Lou avlis). HOLIDAY INN: Palmbeachoom: 21.00 (zat.: 20.30 en 22.30) ptreden zangeres Carolin Day, danen, muz.: Art Freeman en zijn rkest. CORAL STRANDHOTEL: alk of the town: muziek Flamenco uitar Carmelo Heyer. Moonlight Grill: 19.00 optr. zanger-guitarist Tale Wever, (vrijd. en zat. optr. Mariachi Aruba). DE OLDE MOLEN: Mill-O-Teque: 20.00-02.00 (zat.: 23.00-05.00), dansen, maandag esloten. DIVIDIVI BEACH: zondag 19.00-22.00 bar-b-cue - dansant met steelbandmuziek. MANCHEBO BEACH: Andicuryroom: 19.00-21.00, Snackbar: 221.00-02.00 harpmuziek Tony Thijssen; zat.: Oscar Figaroa en zijn combo; vrijdag 21.30 carnavalsshow.

WOENSDAG

DIVERSEN

BIBLIOBUS: 08.00-11.30 te Noord.

CURSUS: p.m. tekenen en schilderen - (kind. 6-12 jr) - C.C.A.

LUCHTPOSTSLUITING: 11.00 voor Europa; 16.30 voor New York - hulppostkantoor Beatrixluchthaven. (Sluiting v. aanget. st. één uur vóór postsluiting.)

UITZENDING: 15.00 voetbalwedstr. Estudiantes vs Feijenoord - via Voz di Aruba.

SPORT

BASKETBALL: 19.30 Aruba Jrs vs Dakota - heren B.-kl. - Tivolibanen.

VOLLEYBALL: 19.45 Sporting vs D.B. Stars - dames B.kl. - Sportcentrum Savaneta.

SUBT speelt tegen Monaco en Centro

WILLEMSTAD — Komende zondagmiddag worden twee vriendschappelijke voetbalwedstrijden gespeeld in het stadion van SUBT. Om half drie neemt SUBT II het op tegen Deportivo Monaco. Om half vijf komt het eerste elftal van de baricasgeel uit tegen Centro Dominguito.

Bezoek gouverneur aan Aruba begonnen

ORANJESTAD — Klokslag vier uur klonken gistermiddag van de „Overijssel" in de haven van Oranjestad eenentwintig saluutschoten, ten teken dat het eerste officiele bezoek van gouverneur drs B. M. Leito aan Aruba was begonnen. De gouverneur werd vergezeld door zijn echtgenote, drie kinderen en zijn adjudant, de majoor der mariniers T. van Hees. Toen de gouverneur de Overijssel verliet, hief de bemanning, die over he gehele schip stond opgesteld, een driewerf „hoezee" aan, waarna de 21 saluutschoten weerklonken.

Op de kade nam de gouverneur afscheid van de commandant van het schip, waarna hij begroet werd door gezaghebber O. S. Henriquez en de commandant van de mariniersskazerne Savaneta overste A. C. Dijxhoorn.

Op de kade stond een erewacht van de mariniers onder commando van de kapitein der meriniers H. A. G. B. van der Breemen. Nadat de volksliederen tengehore waren gebracht, inspecteerde de gouverneur de erewacht en begaf zich vervolgens naar de commissie van ontvangst, waarvan de leden door gezaghebber Henriquez aan de gouverneur en zijn echtgenote werden voorgesteld. De commissie bestond uit de gedeputeerden Max Croes, Virgilio Kock, Beti Arends en Hose Figaroa, eilandssecretaris A. J. Booi jr, commissaris J. F. Oldenboom, A. J. van Velzen havenmeester, P. Wurtz deken corps consulaire en E. de Kort hoofd van de voorlichtingsdienst.

Van de haven begaf de gouverneur met zijn gezin zich naar het Aruba Caribean hotel, waar tijdens het verblijf tot en met vrijdag de intrek werd genomen.

Vanmorgen begon de gouverneur het officiele gedeelte van zijn bezoek met een kennismaking met het bestuurscollege. Hierna bracht hij een bezoek aan de marinierskazerne. In de kazerne stond een gewapende macht onder commando van ltn. der mar. Teunen aangetreden. Na de begroeting gaf overste A. C. Dijxhoorn aan de hoge gast een kort uiteenzetting, waarna de gouverneur een rondgang maakte door de kazerne, waar hij gelegenheid had de Antilliaanse mariniers, die reeds enige tijd onder de wapenen zijn, te zien.

Mevrouw Leito was vanmorgen de gast van de echtgenote van de gezaghebber, mevrouw Vera Henriquez Croes, voor een koffie-ochtend ten gezaghebbershuize. Vanavond om acht uur bestaat er voor de gehele Arubaanse gemeenschap gelegenheid om kennis te makem met het echtpaar drs Leito in het Aruba Caribbean hotel. Morgenochtend maakt de gouverneur een tocht langs de projecten, terwijl mevrouw Leito met de kinderen een toeristische tocht over Aruba zal maken.



Na inspectie van de erewacht werd de gouverneur begroet door de commissie van ontvangst.

Vijf gewonden in weekeinde-verkeer

ORANJESTAD — In het afgelopen weekeinde kreeg de verkeerspolitie zestien verkeersongevallen te behandelen, waarbij negen flinke aanrijdingen met bijna elfduizend gulden schade en vijf gewonden. Drie bestuurders waren dronken. Daarnaast nog zeven lichte aanrijdingen met 540 gulden schade.

Op de weg Seroe Pretoe, ter hoogte van de Suriname club, reed de bestuurder van een personenwagen in verboden richting toen een tegenligger naderde. De tegenligger stopte, doch de andere bestuurder reed door en botste op de tegenligger, welke op zijn beurt op een achter hem rijdende auto terecht kwam. Het vreemde gedrag van deze chauffeur werd veroorzaakt doordat hij te diep in het bekende glaasje had gekeken. Met 1400 gulden schade werd het een dure borrel.

Ter hoogte van de politiewacht te Noord reed de bestuurder van een auto teveel rechts en kwam in botsing met een andere wagen. Schade 2000 gulden. Op de Lago Heights slipte een wagen op het natte wegdek en kwam in botsing met een tegenligger; schade 800 gulden. Op de weg van Oranjestad naar Santa Cruz stopte zaterdagavond de chauffeur van een auto plotseling, waardoor een achter hem rijdende auto niet tijdig tot stilstand kon komen. Een der chauffeurs kreeg een snijwond aan het gelaat en werd in het hospitaal opgenomen. Materiele schade 500 gulden.

Doordat de bestuurder van een personenwagen op de nieuwe boulevard, ter hoogte van Palmbeach, geen voorrang verleende, kwam deze botsing met een andere wagen. De klap kwam stevig aan: drie inzittenden werden naar het hospitaal gebracht, doch konden later huiswaarts keren. Materiele schade 3400 gulden.

Op de hoofdverkeersweg, ter hoogte van Poschiquito, slipte zaterdagavond om elf uur een personenwagen op het natte wegdek. Materiele schade 1200 gulden.

De bestuurder van een personenwagen, die geen voorrang verleende en bovendien nog te diep in het glaasje had gekeken, kwam zondagnacht om één uur, ter hoogte van het toeristenbureau, in botsing met een andere wagen. Een der inzittenden liep een snijwond op en werd voor eerste hulp naar het hospitaal gebracht. Materiele schade 625 gulden. Ter hoogte van Urataka moest de bestuurder van een auto voor een fietser uitwijken en kwam hierdoor tegen een lichtmast tot stilstand; schade 300 gulden.

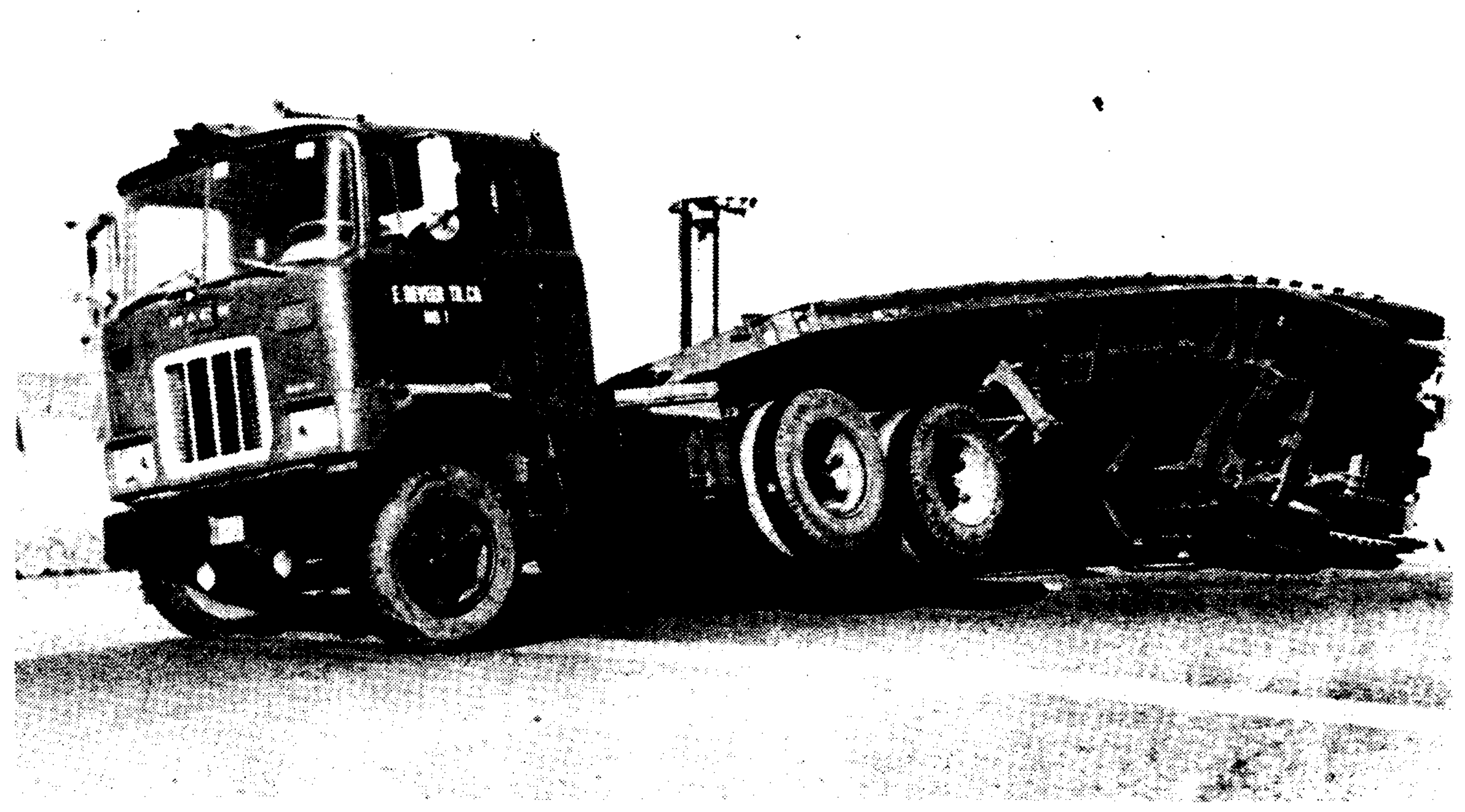
In de Wilhelminastraat vond op zondagavond om kwart over negen een aanrijding plaats. De bestuurder van de auto, die de aanrijding veroorzaakte, gaf niet alleen geen voorrang, maar hij had geen rijbewijs en had daarnaast nog te veel aan Bachus geofferd. Het werd met 750 gulden materiele schade een dure borrel.

Oneerlijke loopjongen

ORANJESTAD — Bij de recherche werd aangifte gedaan, dat een jongen 800 gulden van zijn baas had verloren. Uit het ingestelde onderzoek bleek echter, dat de 16-jarige jongen het geld had verstopt met het doel dit voor zichzelf te houden. Hij werd ingesloten.

In San Nicolas deed een man aangifte, dat uit zijn woning aan de Orinocostraat een geldsbedrag werd gestolen.

Aan de Grensweg werd uit een geparkeerstaande auto de batterij gestolen. Uit eenwoning aan de For Heuvelstraat te San Nicolas werd een geldsbedrag van 400 gulden ontvreemd.



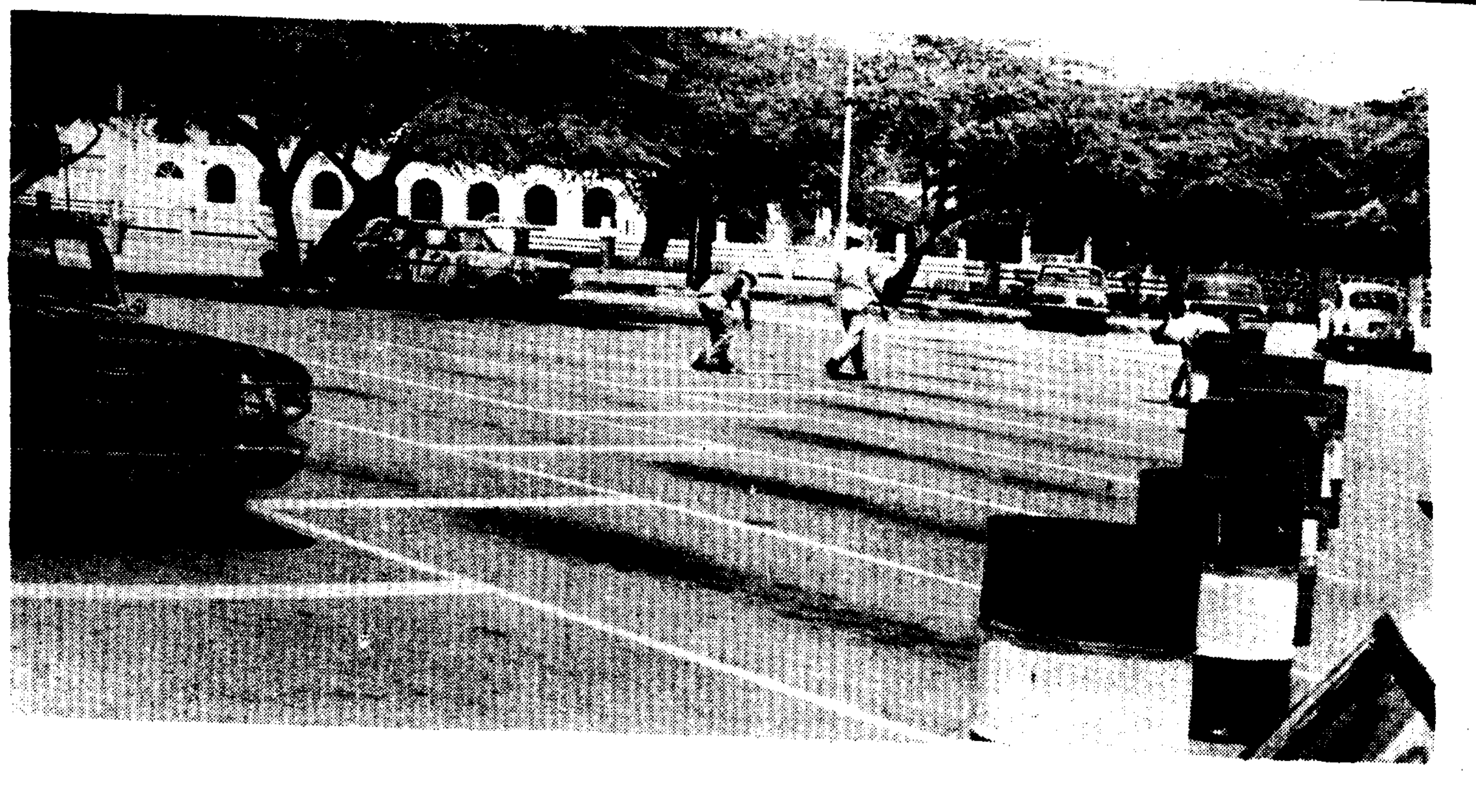
ORANJESTAD – In de bocht bij de rotonde nabij het Coral Strandhotel slipte gistermorgen een truck met oplegger, waarop een 21 ton wegende condensor lag voor de ontzwavelingsfabriek van Lago. Vermoedelijk is de vloer van de trailer gebroken door het gewicht van de lading, waardoor truck èn oplegger in de bocht mede door de lading, die aan kettingen vastzat, van de weg werd getrokken. De wagen kwam op zijn kant te liggen, terwijl enige gaten in het wegdek werden gemaakt. Een uur later was de lading op een andere trailer overgeladen en onbeschadigd op weg naar Lago. De trailer bleef achter met een schade van ruim achtduizend gulden.

CURSUS VOOR MOEDERS VAN CARITAS ARUBA

SAN NICOLAS — De vereniging Caritas Aruba, die reeds met veel succes en onder grote belangstelling cursussen voor moeders te Santa Cruz en Noord organiseerde, zal eind van deze maand een dergelijke cursus in San Nicolas voor dames van Savaneta en San Nicolas organiseren. Door omstandigheden zal deze cursus niet meer in de Providentia huishoudschool worden gehouden, maar in de openbare huishoudschool aan de Rotterdamweg te San Nicolas. Dit is mogelijk dankzij de spontane medewerking van het hoofd der school de heer Keller en zijn personeel. De cursus wordt geheel in de landstaal gegeven en begint iedere cursusavond met een lezing over een van de volgende onderwerpen: hygiëne; baby en kleine kinderen; moeilijke kinderen; hoe te spaten; hoe een budget te maken; eerste hulp bij ongelukken; family planning en opvoeding van kinderen. De tweede helft van de avond werd gevuld met een naai- en kookles. De producten van deze lessen zijn het eigendom van de cursist. Een beroep wordtgedaan op jongedames, die trouwplannen hebben, aanstaande moeders en moeders om zich op te geven voor deze cursus bij pastoor Vismans (Savaneta) en pastoor Heiliger (San Nicolas). Bij voldoende deelname zal worden bekendgemaakt wanneer de eerste cursusavond wordt gehouden.

ORANJESTAD – Lijntrekken kan ook nuttig werk zijn. Dit bleek gisteren toen het personeel van de DOW begon met het lijntrekken voor de parkeerplaatsen op het Irausquinplein voor het Postkantoor te Oranjestad. Voor de automobilisten, ook voor hen die haast hebben, bestaat er nu geen reden meer om buiten de lijnen te parkeren, met alle nadelige gevolgen van dien. Met het nodige toezicht van de politie behoort de parkeerchaos op dit plein dan weer tot het verleden.





ORANJESTAD – Kapitein der mariniers, Malland, overhandigde gistermorgen aan de penningmeester van Comité "Fifty voor Fifty" een cheque van 750 gulden. Dit bedrag is de opbrengst van de onlangs gehouden auto puzzle rit. Op deze wijze toonden de mariniers weer eens, dat het Arubaanse wel en wee ook hun ter harte gaat.

Feijenoord-Estudiantes via CUROM

WILLEMSTAD — De CUROM zendt morgenmiddag om kwart voor drie een rechtstreekse reportage uit van de wedstrijd Feijenoord—Estudiantes de la Plata welke in het stadion van Feijoord in Rotterdam wordt gespeeld. Verslaggever is Wim Hoogendoorn. Morgenavond om half tien presenteert het Bureau Cultuur en Opvoeding via TeleCuracao de eerste wedstrijd tussen Feijenoord en Estudiantes welke in Buenos Aires gespeeld werd.

ORANJESTAD. – Voor waarnemend notaris mr K. Meertens (zittend llinks) werd gistermorgen de acte verleden, waardoor de Aruba Lionsclub eigenaar werd van een stuk grond te Poschiquito. Hierop zal een huis voor de nieuwe Lions lotery worden gebouwd. Lions voorzitter Joop Brattinga (zittend rechts) tekende voor zijn club.



Kleuter verdwijnt in de nacht...

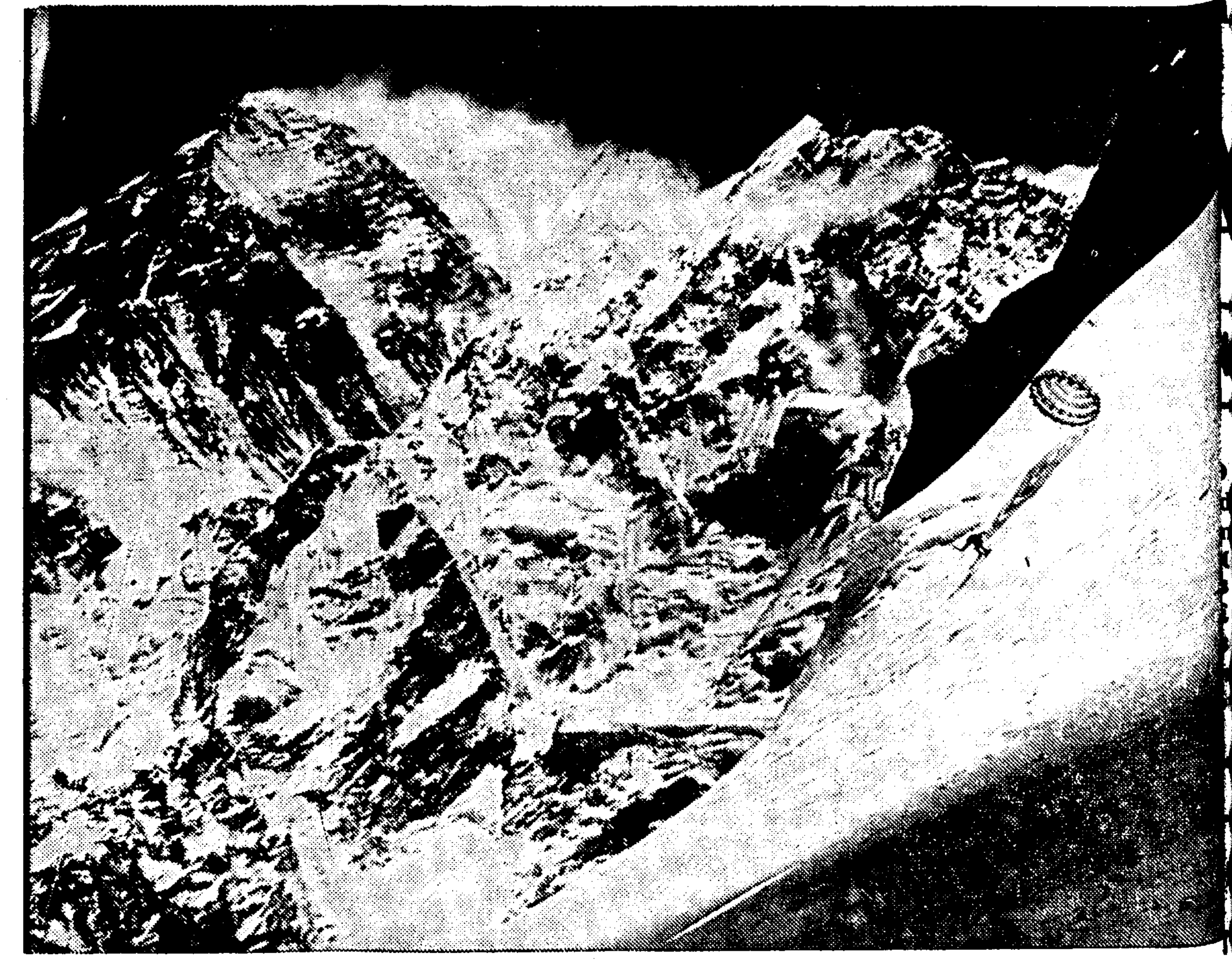
ORANJESTAD — Zondagavond laat werd politie-assistentie gevraagd door een familie aan de Brikstraat, die meedeelde, dat een kleuter van twee jaar spoorloos was verdwenen, terwijl de moeder even het huis had verlaten. De politie rukte met alle beschikbaar personeel uit om het kind te zoeken, waarvij zich ook buurtbewoners aansloten. Volgens het verhaal van de moeder zou het kind, dat wel eens ondeugend was, kans hebben gezien de knip van een raam te verwijderen en de benen te nemen. Ondanks het zoeken werd niets gevonden. In de ochtenduren werd de politie door de vader meegedeeld, dat het kind in goede welstand was gevonden bij. . . de overbuurman. Toen de politie het adres vroeg van die overbuurman, kreeg zij te horen: „dat interesseert mij niet, het belangrijkste is toch dat het kind terecht is". Overigens een vreemd geval, zeker bij een baby van twee jaar, die al ramen kan openen en spoorloos in de nacht verdwijnen.

GENEVE — De directeur-generaal van de IATA, de internationale associatie voor de burgerluchtvaart, Knut Hammarskjoeld heeft per telegram een beroep gedaan op president Nasser van Egypte, koning Hoessein van Jordanie en premier Rifai van Jordanie om maatregelen te nemen tegen vliegtuigkapers, aldus een communique van de IATA.



PARACHUTES VAN MIURA REMDEN ZIJN VAL NIET

japanse skiër met 200 km/u van helling mount everest



Yuichiro Miura daalt met een snelheid van 200 km/u de Mount Everest af

TOKIO, — Gekleed in een rood skipak, met een helm en een zuurstofmasker op, met op zijn rug twee opgevouwen parachutes, begon Yuichiro Miura, een 37-jarige Japanse ski-ster, aan de afdaling van de 45 procent steile zuidelijke helling van de Mount Everest, van een hoogte van 7835 meter, iets meer dan een kilometer onder de top van de hoogste berg ter wereld

Binnen zeven seconden bereikte Miura een snelheid van tweehonderd kilometer per uur. Daarna trok hij aan het koord dat van zijn ski-stok naar zijn rug liep en trok de parachutes open. Maar wat hij verwachtte, gebeurde niet: zijn snelheid bleef even groot. Een minuut en veertig seconden later sloeg een windvlaag onder de parachutes en sloeg de skiër zijwaarts over een ijsvlakte, waarbij hij zijn evenwicht verloor. Veertig vreselijke seconden lang viel Miura, voordat hij met een schok tot stilstand kwam tegen een rots. „Tijdens die laatste halve minuut bedacht ik dat ik ongeveer één procent kans had om het er levend af te brengen", zei Miura later.

Gedurende de zig-zag afdeling, die twee minuten en twintig seconden duurde, legde Miura een afstand van drie kilometer af. Hij kwam tot stilstand op een hoogte van 7050 meter, maar honderd meter van een gapende kloof. Een val die zeker de dood betekend zou hebben. Twintig minuten nadat hij tot stilstand was gekomen, kwam Miura bij bewustzijn. Hij wuifde met zijn ski-stok ten teken van de goede afloop.

Begeleiding

Het was zeven minuten over een in de middag, 6 mei 1970, toen de veearts uit Tokio, die zijn vak verwisselde voor dat van beroepsskiër, aan zijn afdaling begon. Hij werd begeleid door een controlecentrum, van waaruit hij per radio instructies ontving. Toen Miura zich realiseerde dat zijn twee parachutes — een grote van vijf meter doorsnee en een kleintje van 90 cm doorsnee — zijn vaart niet afremden, koos hij een andere dan de tevoren uitgezette route, om een ramp te voorkomen. Een extra handicap bij dit alles was dat het weer en de sneeuw bepaald niet ideaal waren voor de onderneming.

„De alternatieve route bleek een slechte keus te zijn. Ik viel zo'n vierhonderd meter, en dacht dat ik me bij mijn voorouders zou voegen. Ik herinner me dat ik, terwijl ik viel, me bezighield met het probleem van de dood, en met name over de boeddhistische overtuiging dat er na dit leven een ander is. Ik trachtte de ski-stok in het ijs te steken om mijn vaart af te remmen, maar het ijs was keihard. Een ski brak af, maar de andere bleef stevig vastzitten. Toen ik weer bij bewustzijn kwam, draaide ik de ski om in de sneeuw en klauwde me vast in het ijs om verder afglijden te voorkomen".

schokbreker

Via de radio kreeg Miura de raad om volstrekt onbeweeglijk te blijven tot een reddingsploeg hem bereikte. Dat duurde een kwartier. Onderzoek bracht aan het licht dat Miura slechts een gekneusde heup had opgelopen, dank zij zijn opblaasbare jack, dat als schokbreker werkte. Miura vertelde zijn redders: „Ik kreeg niet genoeg zuurstof uit de tank tijdens de afdaling, waardoor ik me niet helemaal meer in de hand had".

Maar hoe dan ook: met dit avontuur werd Miura's vijf jaar oude droom werkelijkheid. Allereerst had hij een plan om te beginnen op meer dan achtduizend meter, een korte afdaling, welke hij diezelfde morgen had volbracht. Het tweede doel was de afdaling langs de zuidelijke helling.

Miura begon in 1957 aan een reeks opgaven: het skiën van hellingen welke nog nooit eerder door een collega waren „genomen". Zo daalde hij in 1963 de helling van de befaamde Fuji in Japan af, van een hoogte van bijna achtendertighonderd meter. In 1964 werd de Japanner kampioen in het Italiaanse Monta Rosa. Hij viel drie keer, maar bereikte tijdens zijn afdaling niettemin een snelheid van ruim 162 kilometer per uur. In april 1965 nam hij proeven met het gebruik van parachutes en in datzelfde jaar gleed hij in Nieuw-Zeeland van de 3764 meter hoge Mount Cook. Daarna volgde in 1967 de afdeling van de 6240 meter hoge Mount McKinley in Alaska en de 5452 meter hoge Popocatepetl in Mexico. Hierbij daalde hij vierduizend meter in twee minuten...



Yuichiro Miura klaar voor de afdaling, uitgerust met: radio, zuurstofapparaat, opblaasbaar vest en 2 parachutes.

Wat zegt Miura's echtgenote Tomoko van deze avonturen? Miura, vader van een dochter en twee zoons, van 9, 5 en 1 jaar. „Mijn vrouw is eraan gewend geraakt. Ze realiseert zich dat het mijn baan is en dat ze me toch niet van de bergen kan houden. Ze heeft de wijste partij gekozen en helpt me nu bij mijn plannen".

Miura werd geboren in Aomori in noordelijk Japan, waar hij al op driejarige leeftijd de ski's onderbond. Toch blijft de vrees bij elk nieuw avontuur: „Natuurlijk was ik bij de Everest-afdaling bang. Maar Zen's filosofie hielp me daar overheen te komen. Bovendien werkten vele mensen nauw samen om deze onderneming mogelijk te maken en zij steunden me moreel". Miura kreeg van de overheid in Nepal in februari van het vorig jaar toestemming voor de onderneming, en in het najaar ging hij naar dat land om de helling aan een nauwkeurig onderzoek te onderwerpen. De eigenlijke training begon in oktober. In februari van dit jaar vertrok Miura's expeditie uit Japan, financieel door verschillende instituten gesteund. Dat was wel nodig, want de kosten beliepen zo'n drie miljoen gulden, waarvan de helft zou worden uitgegeven voor een kleurenfilm in cinemascope. Het team bestond uit 33 mensen: Miura en een collega-skiër, elf bergbeklimmers, vier artsen, twee geologiestudenten, acht cameramensen en assistenten, twee fotografen, drie journalisten en een schrijver. De ironie van deze expeditie was dat de meerderheid van de groep bestond uit amateurs, die zelfs nooit op de Fuji waren geweest.

filmen

Miura nam niet zelf de leiding wat betreft de klim naar boven: hij liet dat aan de bergbeklimmers over, terwijl hij zichzelf concentreerde op de training. Naargelang men vorderde werd de heterogene groep meer tot een eenheid, en de spanning over de afloop steeg. De filmmensen werkten als paarden, ze droegen drie 35-mm en twee 16-mm camera's mee naar boven, vijftien verschillende lenzen, waaronder een 1600 mm telelens en een zoomlens met twintigvoud zoombereik. Ze maakten vijftigduizend meter film, dat is ongeveer 36 uur. Vanwege de lage temperaturen moesten de mannen de camera's vaak met hun lichaam verwarmen en ze pas seconden voor het eigenlijke filmen in stelling brengen. Nooit eerder had men op een hoogte van achtduizend meter op de Mount Everest cinemascope-opnamen gemaakt.

Het team verliet de Nepalese hoofdstad Katmandoe op 5 maart, met een karavaan van negenhonderd dragers, die dertig ton aan uitrustingsstukken vervoerden. Op 18 maart bereikten ze Namche Nazar, de „hoofdstad" van de Sjerpa's waar ze 45 van deze geharde mensen in dienst namen. De dragers ontvingen het voor dit land vorstelijke salaris van f 3,50 per dag . . .

ongeluk

Op 5 april kwam de eerste tegenslag. Op een hoogte van 5700 meter werden zes Sjerpa's gedood toen een gletscher met donderend geweld naar beneden kwam.

Na dit ongeluk kwamen de vrouwen van de andere Sjerpa's naar het basiskamp en smeekten hun mannen op te houden. De mannen vertrokken, maar kwamen weer terug om de tocht te vervolgen. Tussen 14 en 29 april maakte men vijf maal een kamp, op hoogtes van resp. 6100, 6500, 7420 en 7800 meter. Op 5 mei kwam men aan in het hoogste kamp. Miura bleef intussen in training bij een temperatuur, die vaak onder de dertig graden beneden nul kwam. Miura raakte snel acht kilo lichaamsgewicht kwijt. De bijna fatale afloop van de expeditie is reeds eerder verteld.

Achteraf zegt Miura: „Ik ben net klaar met het schrijven van een boek over mijn ski-carrière. Premier Trudeau van Canada heeft me uitgenodigd daar een film te komen maken en de Argentijnse minister van Buitenlandse Zaken heeft gesuggereerd dat ik in het zuidpoolgebied zou komen skiën. Maar concreet is nog geen van deze plannen". Japan is trots op Miura's prestatie. Premier Sato seinde in zijn felecitatietelegram: „ . . . Ik hoop dat zijn succes de jonge mensen in Japan met hoop en moed zal vervullen" . . .

Gevangen prieste[...] Brazilie gemart[...]

FORTALEZA – Vijftien [...]schoppen en besschoppen uit [...] oost-Brazilie hebben vrijdag, [...]loop van een bijeenkomst [...] Luiz, een communique uit[...] waarin zij de federale politie[...] staat Maranhao ervan besch[...] de Braziliaanse priester Jose [...] Magalhes Monteiro gemart[...] hebben. Deze priester werd op[...] in Sao Luis gearresteerd sam[...] een Franse mastoor van een [...] parochie. Alleen de Braz[...] priester is gefolterd.

Enkele uren voor de public[...] het communique had het ho[...] de federale politie van Sao [...] verklaard dat de priester niet [...]teld is, maar "spontaan een [...]nis heeft afgelegd".

In het communique van d[...] bisschoppen en bisschoppen [...] de martelingen omscgreven. [...]men de priester aan zijn kni[...] een staaf opgehangen, ge[...] geslagen en aan zijn haren ge[...] Aan het eind van zijn krach[...] deze toen maar alles geteke[...] men hem had voorgelegd.

SAN CLEMENTE – De So[...]nie heeft beloofd haar invlo[...] Hanoi te zullen gebruiken o[...] Amerikaanse pogingen tot het [...]ken van uitwisseling van krijgs[...]genen te steunen. Oud-ruimtev[...] Frank Borman, die is terugg[...] van een wereldreis voor pr[...] Nixon, heeft de president hier[...] de hoogte gesteld. Hanoi heeft [...] kwestie van de krijgsgevan[...] steeds geweigerd uitwisseling [...] maar in overweging te neme[...] heeft nooit namen opgegeve[...] Amerikaanse krijgsgevangenen.

ITALIAANSE PRESIDENT KAN NATUURPARK NAUWELIJKS KWIJT AAN BETONSTAD ROM[...]

Rome „bang" voor 'n stuk echte natuu[...]

(Van onze correspondent)

ROME, — De president van Italië, Giuseppe Saragat, is een sociaal bewogen man. Hij wil zijn landgoed, Castelporziano, cadeau geven aan het volk en zo maar openstellen voor al die mensen, die in de hitte en benzinedampen van de Romeinse betonravijnen snakken naar een beetje groen, een stukje natuur en een paar longen vol zuurstof. Het landgoed ligt ten zuiden van Ostia, dicht bij de kust en niet meer dan twintig kilometer van de stadsgrens. Het is een bos van ruim vijfhonderd hectare en groter dan alle parken, plantsoenen en tuinen, die de stad Rome bij elkaar nog heeft. Er leven herten, wilde zwijnen, fazanten, hazen en er komen nog vogels en planten voor, die elders in Italië al vrijwel zijn uitgeroeid.

Eens was Castelporziano het bezit van de koninklijke familie. Maar toen Italië in 1946 een republiek werd, kwam het ter beschikking van de regerende president. President Saragat woont er graag en heel wat liever dan in zijn officiële residentie, het Quirinaalpaleis, dat midden in Rome staat.

Tijdens de zoveelste regeringscrisis, die president Saragat nu weer op moet lossen, ontvangt hij de partijbazen dan ook bij voorkeur op zijn landgoed, waar hij in de frissere atmosfeer beter van gedachten kan wisselen. De villa zelf wil hij dan ook behouden, maar slechts met enkele hectare park eromheen. „Dat is genoeg voor een president," vindt hij.

Nu blijkt het echter voor een president helemaal niet gemakkelijk zomaar een heel landgoed cadeau te geven. Vooreerst kan niemand iets weggeven, wat niet van hemzelf is. En de president mag het landgoed alleen gebruiken, zolang hij in functie is. Dus zal het parlement voor dat cadeau een speciale wet moeten uitvaardigen. Dat is echter de kleinste moeilijkheid. Veel moeilijker is de vraag, aan wie hij het moet geven en wie bereid is, dat geschenk aan te nemen.



SARAGAT
. . . sociaal bewogen . . .

Berisping

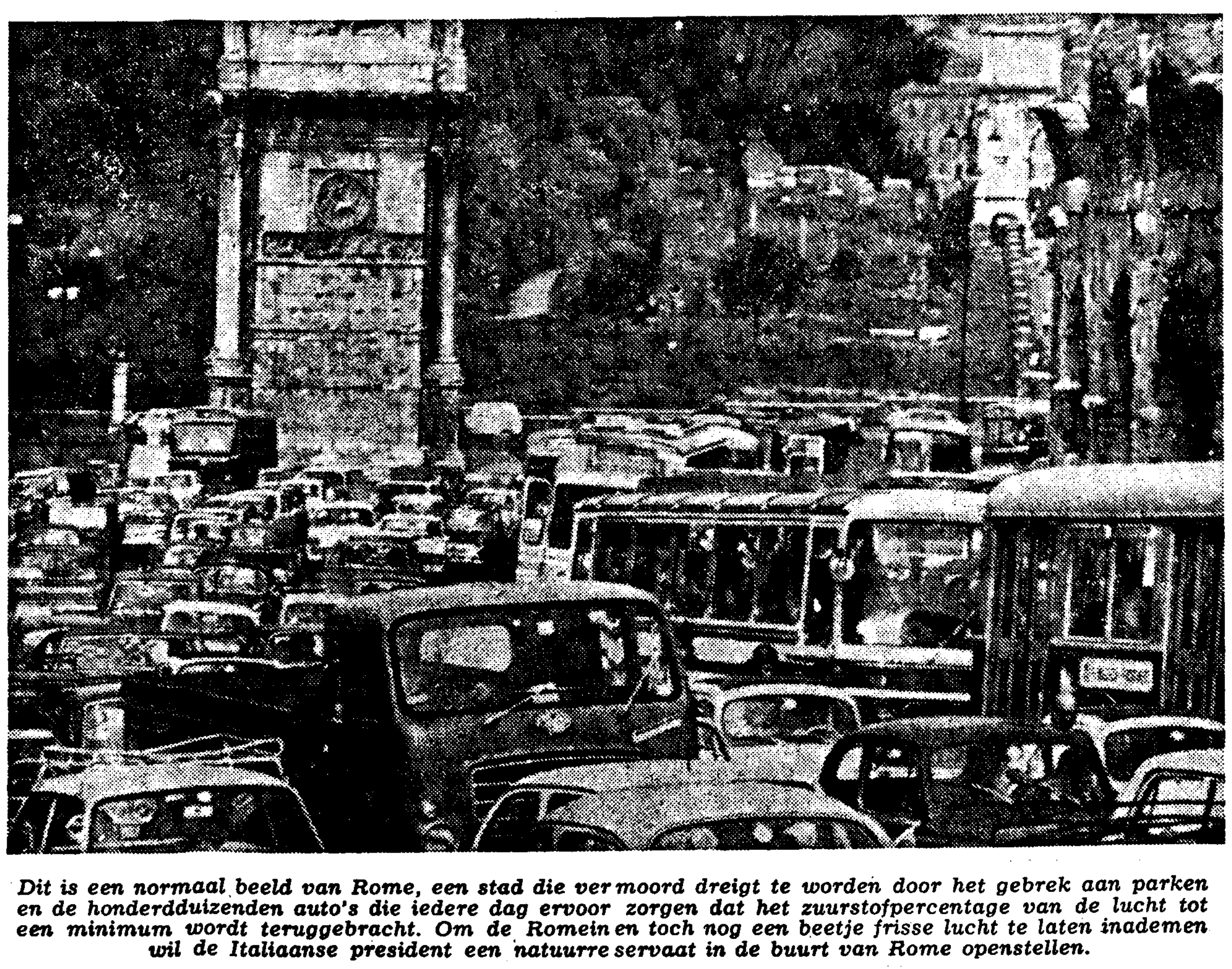
President Saragat had zijn grootmoedig voornemen bekend gemaakt tijdens een gesprek met professor Bassani, de voorzitter van de vereniging „Italia Nostra" die voor het behoud van de natuur en kunstrijden in Italië strijdt. Hij zei toen van zijn landgoed een groen eiland te willen maken voor die drie miljoen Romeinen, die dreigen te verstikken in de benzinedampen en het verkeer. De perschef van de president merkte daarna echter zeer terecht op „het feit dat de president Castelporziano cadeau wil geven, betekent helemaal niet, dat hij het wil laten vernietigen."

De woorden van die perschef klonken als een strenge berisping aan het adres van het Romeinse stadsbestuur. Want vooral na de tweede wereldoorlog werden in Rome parken, tuinen en bomen op een ten hemel schreiende manier uitgeroeid, om plaats te maken voor meer winstgevende en veel te dicht op elkaar gebouwde torenflats. Geen andere stad ter wereld heeft zoveel kinderen en zo weinig speelgelegenheid voor kinderen.

Bankroet

Na 1946 werden al vijftig hectare van het landgoed aan de stad Rome geschonken, Het resultaat is, dat het wild er werd uitgeroeid en dat zelfs vogels er een zeldzaamheid zijn geworden. En dat deel van het bos, dat niet ten offer viel aan grondspeculanten, die er weer betonkubussen met woningen op bouwden is nu op mooie zomerdagen een soort parkeerterrein en biedt de droevige aanblik van een afvalplaats van alles, wat de bewoners van een welvaartsstaat na een dagje uit plegen achter te laten.

Vijf jaar geleden wilde de president een vijf kilometer lange kuststrook aan de gemeente Rome ten geschenke geven. Er waren drie maanden lang onderhandelingen voor nodig, om de gemeente Rome ertoe te bewegen dit cadeau goedgunstig te willen aanvaarden. Nu is het een vrij strand, het enige stuk strand in de buurt van Rome, waar je geen duur entree hoeft te betalen om de zee te zien of te zwemmen.



Dit is een normaal beeld van Rome, een stad die vermoord dreigt te worden door het gebrek aan parken en de honderdduizenden auto's die iedere dag ervoor zorgen dat het zuurstofpercentage van de lucht tot een minimum wordt teruggebracht. Om de Romeinen toch nog een beetje frisse lucht te laten inademen wil de Italiaanse president een natuurreservaat in de buurt van Rome openstellen.

En nu blijkt de gemeente [...]me weer de grote steen des [...]stoots te zijn voor de edelmoe[...]heid van de president. Want Ro[...] is vooreerst bankroet. Volgens [...] laatste cijfers heeft de gemee[...] een schuld van veertienduiz[...] miljard lire. Ongeveer 84 milj[...] gulden. Er is dus geen cent om [...] bos als een nationaal park te [...]derhouden. Vervolgens heeft [...] stadsbestuur al dikwijls bew[...] niets voor de natuur te voe[...] Ook op sacrosancte stukjes nat[...] reservaat verschenen in het ve[...]den allerlei woonkazernes. [...]lijfblad „Il Messagero" sch[...] dan ook „na alles, wat er geb[...] is, kunnen we dit nationaal [...]tuurreservaat beslist niet aan [...] stad Rome toevertrouwen."

De vereniging „Italia Nost[...] die de Romeinen toch goed k[...] heeft nu de technische plan[...] uitgewerkt, hoe dit natuurre[...]vaat beheerd moet worden, om [...] niet in een soort vuilnisbelt te [...] anderen en om fauna en flora [...] beschermen. Ten eerste zal ie[...] een een vergunning moeten heb[...] alvorens het park te betreden. [...] zal een strenge controle mo[...] zijn, die erover waakt, dat de [...]zoekers op de toegestane we[...] blijven, geen vuiligheid achterla[...] niet stropen en geen planten [...]nietigen. En de onverlaat, die [...] aan deze voorschriften niet w[...] te houden, zal dan ter plaatse [...] gepeperde boete moeten betalen.

Het beheer van het landgoed [...] waarschijnlijk in handen komen [...] een instantie, die te vergelijken [...] met het Staatsbosbeheer in Ne[...]land. Als alles dus werkelijk [...]gens de plannen zal worden door[...]voerd, zal Castelporziano het [...]ste stuk ongerepte natuur zijn, [...] niet door asfaltwegen en gewap[...] beton wordt opgevreten.

inus Michels na nederlaag tegen ADO

JAX SPEELDE ALS EEN DERDE KLASSER

EN HAAG – Het gaat niet goed met Ajax, de – zoals de Duitsers dat zo ig zeggen – "vice-Europameister" van 1969. Werd er in de eerste petitiewedstrijd door de Amsterdammers met 0-0 gelijkgespeeld tegen C en in de tweede moeizaam met 2-0 gewonnen van MVV, op 6 september het dieptepunt bereikt: Ajax verloor met 0-1 van ADO.
en reden voor dit falen wist ook Rinus Michel niet te noemen. "Natuurlijk sen wij Cruyff, maar zoals Ajax vanmiddag in de eerste helft speelde, zo rdt er gespeeld in de derde klas", zei hij na afloop. Oerrivaal Feijenoord e uit een beter vaatje. Met de belangrijke wedstrijd tegen Estudiantes voor deur behaalden de Rotterdammers een keurige 2-1 overwinning op Go ead.

PSV, de club die zo graag in één adem genoemd zou worden met Ajax en Feijenoord, ziet zich weer iets verder van dat ideaal verwijderd, want een slim Telstar hield de jongens van Philips op 1-1. Aangezien Sparta, in de Kessler-look, geen fout maakte tegen AZ'67, prijkt het nu samen met Feijenoord en ADO op de top van de eredivisie-berg.

Individualistisch

Voornamelijk doordat de aanvalslinie van Ajax, bestaande uit de veel te individualistisch ingestelde Swart, Van Dijk en Keizer, volledig faalde, heeft ADO, die in Couperus en Hestad wel goede aanvallers had, kunnen winnen. Dat Lex Schoenmaker zijn club na 24 minuten naar 1-0 kopte was dan ook volmaakt redelijk. Pas in de tweede helft liet Ajax zien, dat het eigenlijk niet wenste te verliezen. Er kwam wat meer gif in de acties, maar Keizer hield problemen met back Van den Burch en Van Dijk bleef te aarzelend. Zelfs "pinch-hitter" Suurendonk, die Keizer kwam vervangen, kon geen redding brengen. Bovendien hield de aanvalsdrift van Ajax risico's in, want de schaarse tegenstoten van Ado waren bijna net zo gevaarlijk als de constante druk van de Amsterdammers.

De 24.000 toeschouwers in het Go Aheadstadion gingen een kwartier na de rust bijna in een wonder geloven. Smid had zojuist met een hard schot de stand geegaliseerd, die door Kindvall al in de eerste minuut op 0-1 was gebracht, en opgezweept door de massa stormde Go Ahead naar voren. Feijenoord echter met Schneider voor Romeyn en een Treytel, die bewees over de klap van Buenos Aires heen te zijn, verdedigde knap en doorstond het offensief. Zo verschoof van lieverlede de strijd weer naar de andere helft van het veld.

Joop van Daele nam de plaats in van Kindvall, Jan(tje) Boskamp werd op de plaats van Hasil gezet en toen, met Wim van Hanegem als "brein" kon de counterattack van Feijenoord beginnen. Moulijn stoof langs het lijntje naar voren en combineerde met Jansen en Van Daele dat het een lieve lust had. Een kopbal van Van Hanegem kon Nico van Zoghel nog keren, maar zes minuten voor het einde werd hij uitgeteld. Een aan twee-combinatie van Coentje met Van Daele, bezegelde het lot van een dapper Go Ahead, dat door deze prestatie toch wel weer een hoop good-will bij het eigen publiek zal hebben teruggewonnen.

Vele kansen

Over de wedstrijd PSV-Telstar valt niet heel veel meer te vertellen dan dat de Eindhovenaren veel kansen hebben gehad, maar niet in staat waren ze uit te buiten. Kurt Linder zocht niet eens naar een excuus: "Wij verdienden het niet te winnen". Het was dan ook niet meer dan verdiend dat Telstar via een vrije trap van Fens en via de voet van Vos, die in eigen doel schoot, in de tweede helft naast PSV kwam, voor wie Veenstra na een kwartier had gedoelpunt.

AZ'67 is er tegen Sparta in Rotterdam vrijwel niet in geslaagd een echte aanval op te bouwen. De Alkmaarders kwamen in de gehele wedstrijd slechts tot een schot: een strafschop van Kabel, omdat Kabel door Doesburg onderuit was gehaald, maar toen was het ook gelijk 1-1 (Kristensen had eerder voor 1-0 gezorgd). De negatieve instelling van AZ had bepaald geen goede invloed op Sparta, dat dan ook enigszins van geluk mocht spreken dat Heijerman, de "goaltjesdief" een kwartier voor tijd 2-1 scoorde.

Onderaan de ranglijst slaagde Volendam erin van NAC te winnen – door doelpunten van Jac en Billy Bond, tegengoal van Francke Wicz – en bleef Excelsior ook deze keer (thuis) tegen FC Twente zonder winst. Op Woudensteijn waren Jeuring en Van Toledo de goalgetters: 2-1.

mmissies bestuderen hoging voetbalpeil betaling spelers

ILLEMSTAD – De NAVU heeft e commissies in het leven geroe- welke respectievelijk advies moe- uitbrengen over de vraag hoe het van de voetbalsport te verhogen over de eventuele betaling van de ers. Van de zijde van de centrale ring en het eilandelijk bestuur den toezeggingen gedaan zijn r eventuele steun als men met een rond plan komt. De eerste mmissie welke zich bezig gaat den met het peil van het tbalspel bestaat uit de heren Van berg en Laclé namens de NAVU, Windt en Marten (Curaçao), Sealy naire) en Van Breet en Dijkhof uba). De andere commissie: D. lems en Werleman (NAVU), nriquez en Rafaela (Curaçao), es en Erasmus (Aruba) en Sealy naire).

amervragen over nt Eustatius

DEN HAAG – Een lid van de eede kamer A. de Goede (D66) zal regering deze week mondelinge gen stellen over een artikel in een htendblad (De Telegraaf) waarin beschuldiging voorkomt dat op St. statius „iedere cent die Nederland n ontwikkelingshulp geeft, in de kken verdwijnt van de bonzen van Democratische partij".

De heer De Goede zal de vice-mi- ster-president drs J. A. Bakker zoeken een diepgaand onderzoek ar deze beschuldiging in te stellen hem uitnodigen te bevorderen dat, dien deze beschuldigingen eniger- ate op waarheid zouden berusten, schuldigen worden opgespoord en estraft.

Standenlijst Ned. voetbal

EREDIVISIE:						
Feijenoord	3	3	0	0	6	10- 2
Sparta	3	3	0	0	6	11- 3
ADO	3	3	0	0	6	7- 2
PSV	3	2	1	0	5	6- 3
FC Twente	3	2	1	0	5	4- 2
NEC	3	1	2	0	4	3- 2
DWS	3	1	1	1	3	4- 2
Ajax	3	1	1	1	3	2- 1
Haarlem	3	0	3	0	3	3- 3
Holland Sport	3	1	1	1	3	3- 3
FC Utrecht	3	1	0	2	2	6- 7
Volendam	3	1	0	2	2	4- 6
Telstar	3	0	2	1	2	3- 6
Go Ahead	3	0	1	2	1	3- 7
MVV	3	0	1	2	1	1- 4
AZ'67	3	0	1	2	1	1- 6
Excelsior	3	0	1	2	1	2- 7
NAC	3	0	0	3	0	2- 9

EERSTE DIVISIE:						
Willem 2	3	3	0	0	6	7- 1
GVAV	3	2	1	0	5	5- 0
FC den Bosch	3	2	1	0	5	6- 2
Helmond Sport	3	2	1	0	5	4- 1
Heracles	3	2	1	0	5	7- 4
Vitesse	3	2	0	1	4	10- 4
SC Cambuur	3	1	2	0	4	7- 4
DFC	3	2	0	1	4	8- 6
HVC	3	1	2	0	4	2- 1
Graafschap	3	1	0	2	2	3- 7
Wageningen	3	1	0	2	2	4-11
SVV	3	0	1	2	1	4- 7
Heerenveen	3	0	1	2	1	2- 7
FSC	3	0	0	3	0	1- 4
Blauw Wit	3	0	0	3	0	2- 7
Veendam	3	0	0	3	0	2- 8

TWEEDE DIVISIE:						
AGOVV	3	3	0	0	6	6- 0
Baronie	3	2	1	0	5	7- 1
Eindhoven	3	2	1	0	5	7- 3
PEC	3	2	1	0	5	9- 5
Volewijckers	3	2	1	0	5	8- 4
NOAD	3	2	0	1	4	6- 3
Gooiland	2	1	1	0	3	3- 0
Hermes DVS	2	1	1	0	3	2- 0
RBC	3	1	1	1	3	3- 4
Limburgia	3	1	1	1	3	3- 4
Fortuna Vl.	3	1	0	2	2	3- 6
Roda JC	3	0	2	1	2	1- 4
ZFC	2	0	1	1	1	0- 1
VVV	3	0	1	2	1	4- 7
SC Drente	3	0	0	3	0	3- 9
EDO	3	0	0	3	0	3-10
RCH	3	0	0	3	0	1- 8

Ernst Happel optimistisch

ROTTERDAM – Woensdagavond spelen we met 67.000 toeschouwers achter ons en dat kan de Argentijnen nog wel eens tegenvallen, zei trainer Ernst Happel optimistisch. Hij maakte zich niet al te veel zorgen over blessures van 3 spelers. Kindvall en Van Hanegem zullen in elk geval spelen. Moeilijker ligt het met Moulijn, die tijdens een training een dijbeenblessure opliep. Moulijn zelf was wel optimistisch.

Oscar Pezzano, de 21-jarige reserve-doelman van Estudiantes, zal woensdag zijn internationale debuut maken. De trainer liet zijn keus vallen op Pezzano, die tijdens de twee trainingen die Estudiantes afwerkte, duchtig onderhanden is genomen. Pagnani die in de eerste wedstrijd als rechterverdediger opereerde, moet zijn positie afstaan aan aanvoerder Malbernat, die in Buenos Aires linkerverdediger was. Op de plaats van Malbernat komt Medina. De derde wijziging is in de middelste drie. Romeo vervangt daar Echecopar.

Zelfgekozen afzondering remt aanpassing Zuidmolukkers

ACTIE IN WASSENAAR: EEN STEEN IN 'N STILLE VIJVER

„Vrij Ambon": onverwoestbaar luchtkasteel

DEN HAAG. – Ontstel- nd wantrouwen tegen de over- id, onderlinge verdeeldheid met ms fel oplaaiende generatiecon- cten en een gebrekkige kennis n de Nederlandse taal en samen- ving als gevolg van zelfgekozen latie. Dat zijn de hoofdelemen- n die een bijzonder belangrijke l spelen bij de sociale inpassing n de Ambonese gemeenschap in ederland. Deze problematiek ordt echter continu politiek over- haduwd door de omstandigheid t Nederland in 1950 de overeen- mst met Indonesië tekende, arin de mogelijkheid van een ij Ambon werd gewaarborgd. El- benadering van de sociale raagstukken in de Zuidmolukse meenschap stuit dan ook op het dan niet onderliggende verwijt t Nederland te weinig heeft ge- an om de naleving van de af- raak van de rondetafelconferen- e af te dwingen of althans te be- rderen.

Dat verklaart het wantrouwen te- n de overheid. Sociale maatrege- n, al te duidelijke pogingen tot mmunicatie worden te snel ge- en als afleidingsmanoeuvres ten zichte van het grote allesbeheer- nde probleem: frustratie van de mogelijk te verwezenlijken oom die de vrije Republiek der id-Molukken heet.

Veel jongeren in de Zuidmolukse samenleving zijn via „overdracht" door een aantal voormannen zozeer geobsedeerd door dit luchtkasteel dat zij hun ouders slapheid verwijten omdat zij zich hebben neergelegd bij de nationale doofheid voor hun petities en demonstraties. Deze jongeren zouden nu zelf de touwtjes wel eens in handen nemen.

In vrijwel alle gezinnen is Maleis de voertaal. Nederlands wordt vaak maar gebrekkig gesproken. Duizenden Molukkers nemen buiten hun werk niet deel aan het Nederlandse samenlevingspatroon. En deze twee feiten versterken het wantrouwen tegen het land waarin zij al twintig jaar wonen, maar waarin de droom van een zonovergoten eigen grondgebied niet is weggeëbd. En daarmee is de vicieuze cirkel waarin de sociale inpassingsproblematiek van de Zuidmolukkers is gebed, rond.

Statenloos

De ruim 26.000 Zuidmolukkers leven verdeeld over ongeveer zestig woonoorden en woonwijken in een redelijke welstand. Zij verkiezen het isolement vooralsnog boven assimilatie. Dertien procent van hen heeft de Nederlandse nationaliteit aangenomen. Een klein deel wilde in 1958 de Indonesische nationaliteit houden, maar verreweg de meeste Molukkers zijn al jaren statenloos.

Over het algemeen hebben zij een protestants-christelijke geloofsovertuiging en leven ze in soms vrij gedisciplineerde gemeenschappen met kamp- of wijkraden die nu eens veel gezag hebben, dan wel vrijwel niet functioneren. Hun normenstelsel stemt in wezen wel overeen met het Nederlandse maar draagt soms sporen uit de vorige eeuw, zoals blijkt uit het onvoorwaardelijke oudergezag dat de oudere generatie in stand probeert te houden.

De meeste oudere Ambonezen – vaak oud-KNIL-militairen – zijn geschoold arbeider. Velen werken in de metaalsector. Een beperkt aantal trekt van de Algemene Bijstandswet of andere sociale voorzieningen. Slechts ongeveer tachtig gezinnen houden vast aan hun oude „militaire" rechten. De gezinshoofden gaan er in die gevallen van uit dat ze nog steeds in dienst zijn van het KNIL.

De woonomstandigheden van de Molukkers zijn sinds 1950 sterk verbeterd, maar telkens zagen zij kans hun geïsoleerde gemeenschappen maagdelijk te houden. Huwelijken van Zuidmolukse meisjes met niet-Ambonese Nederlanders worden wel geaccepteerd. Zij werden gezien als een versterking van het Zuidmolukse potentieel. Op het omgekeerde wordt minder prijs gesteld en komt ook niet zo vaak voor.

Onderwijs

Een lichtpunt is dat de Ambonezen vrijwel onmiddellijk hebben gekozen voor gewoon Nederlands onderwijs. Dat is samen met de dagelijkse beroepsuitoefening, een belangrijke schakel met de Nederlandse samenleving. En die verbinding is onmisbaar voor de broodnodige relativering die de Zuidmolukkers zullen moeten toepassen op hun eigen mythevorming.

De kansen om dit te bereiken, liggen natuurlijk het gunstigst bij het voortgezet onderwijs, dat door veel jonge Molukkers gevolgd wordt: in 1968 gingen er van de 5900 Molukse jongeren van 15 tot 24 jaar 4200 naar school, academie of universiteit. Een echte academische opleiding volgen de Zuidmolukkers overigens maar zelden. Meestal begeven zij zich in meer specialistische beroepsopleidingen. Ze zijn dus leergierig; maar een moeilijkheid bij de overdracht van niet specifieke algemene ontwikkeling blijft toch altijd de taal- en cultuurbarrière. Het niet voldoende machtig zijn van de doceertaal vormt een grote handicap. Tegelijkertijd verschraalt de Maleise „huistaal" door 'n gebrek aan binding met het moederland. Het isolatieprobleem wordt daardoor nog versterkt. Daarbij komt ook nog dat menig Nederlander niet veel op heeft met zijn Molukse gasten.

Het beleid van het ministerie van CRM, dat een sociale afdeling heeft voor Zuidmolukse kwesties, is steeds gericht op een voorzichtige en geleidelijke inpassing van de gemeenschappen.

In feite houdt dit in, dat het ministerie zit te wachten op initiatieven die uit de Ambonese bevolking zelf naar voren komen. De Ambonees-Nederlandse stichting Iccan in Den Bosch stelt zich ten doel die initiatieven te stimuleren, en CRM houdt zich steeds bereid de activiteiten, die op tal van gebieden kunnen liggen, te subsidiëren. Er is geld genoeg voor beschikbaar.

In dit losse kader is het overheidsbeleid gericht op:

1. Het verbeteren en versterken van de Ambonese relatie met de Nederlandse samenleving, onder meer via buurt-, club- en opbouwwerk.
2. Het verbeteren van de interne Zuidmolukse milieu-opbouw mede als aanloop voor het leggen van gunstige contacten met „de buitenwereld".
3. Het vormen van gemeentelijke inspraakcommissies in Zuidmolukse kwesties.

Met dit actieprogramma is het ministerie eigenlijk nog maar een paar jaar goed op gang. Er worden langzaam vorderingen gemaakt die mede te danken zijn aan de inspanning van de 25 sociaal ambtenaren die CRM op het Zuidmolukse veld heeft ingezet en de consulenten van de stichting Iccan. Huiswerkcursussen voor vrije expressie, gespreksgroepen (bijvoorbeeld met aanvankelijk vijandige „vetkuiven") en cursussen Nederlands voor de ouderen komen hier en daar van de grond. Aan de Nederlandse lessen nemen op het ogenblik 330 Zuidmolukkers deel. Er zijn ongeveer vijfduizend Ambonezen bij betrokken, nog geen vijfde deel van het totaal dus.

In andere woonwijken is men aan dergelijke experimenten in het geheel nog niet toe. Daar – zoals in Culemborg – zijn de Zuidmolukkers onderling nog zo verdeeld dat er van „relatie- of opbouwprojecten" nog helemaal geen sprake kan zijn.

Het ministerie beseft intussen dat sommige subsidiegelden gebruikt worden voor versterking van de isolatie. Maar het departement aanvaardt dat in de hoop op een toekomstig rendement in de vorm van een betere coöperatie met de samenleving. Betrokkenheid bij het Nederlandse samenlevingsproces is het enige instrument dat het luchtkasteel van vrij Ambon kan slechten.

Zo wachten de Nederlandse beleidsfiguren dus op de vervaging van het droombeeld van een eigen Zuidmolukse natie. Als middelen om dat te bereiken, verwerpen zij alles wat naar dwang of bevoogding riekt uit angst voor een averechts effect. Zij kiezen voor een geleidelijke ontwikkeling van binnenuit en van onderop en treedt daarbij van achter de schermen stimulerend en steunend op.

Sinds 1950 zijn vele miljoenen in de Zuidmolukse inpassing geïnvesteerd. Wat tot nu toe is bereikt, heeft een ernstige klap gehad van de wildwest-affaire in Wassenaar. Dat de militante Badan Persuatan Republiek Maluku Selatan (Eenheidsorganisatie van de Republiek der Zuid-Molukken) zich achter de actie heeft gesteld, is voor CRM een bittere pil. Er zal ongetwijfeld uitvoerig beraad volgen over het aanboren van nieuwe communicatiekanalen naar de Zuidmolukse gemeenschap nu deze organisatie zich zo negatief heeft opgesteld.

Kennelijk bestaat er onder de Zuidmolukkers behalve een luidruchtig ook een vrij sterk stil extremisme, dat tot nu toe wellicht onvoldoende onderkend is. Insiders althans menen dat over de meeste Zuidmolukkers een gevoel van bevrijding is gekomen omdat er nu ten minste „iets gebeurd is", dat heeft gewerkt als een steen in de verstilde poel.

Nos gradicimento na dokter y Soeurnan di Hospitaal di Bonaire pa nan cuido te na morto di

EUSEBIA FELICIA MARTIS

familie Pietersz y Martis.

Zoekertjes

verschijnen dinsdags en vrijdags en kost slechts f 3.– tot 10 woorden. elk woord me kost f.0,20.

Bovendien worden de ZOEKERTJES (van Curacao) op de dag van plaatsing 's avonds tussen 10 en 11.30 uur via de CUROM omgeroepen. Aanname bij de volgende adressen:

AMIGOE DI CURACAO, Conscientiesteeg 27–29
5 AND 10CTS STORE, Breedestraat, Punda.
BOEKHANDEL SALAS, Wilhelminaplein, Punda.
BOEKHANDEL VAN DORP, Roodeweg 13.
BOEKHANDEL SAMEN, Colon Winkelcentrum.
NOVO BOOK & GIFTSTORE, Salinja.
OSCAR RAVELO ART STUDIO, Trompetbloemweg 23.
TOKO ZUIKERTUINTJE, Landhuis Zuikertuintje.
WED. H. VAN DER HOEVEN, Caracasbaaiweg 149.
WIARIN Matanciastraat 8, telefoon 49143.
WILLEM'S INCASSO–BUREAU, Esperanza Supermarket.
COLON TABAKSAFDELING.
AMIGOE DI ARUBA, Nassaustraat 110, Oranjestad.
ARUBA POST, San Nicolas.
BONAIRE: Esmeraldo George, Entrejol 153A.

Opdrachten moeten uiterlijk 's morgens om 10 uur voorafgaand a de dag van plaatsing in ons bezit zijn.

ZOEKERTJES worden, alleen bij vooruitbetaling aangenomen.

RESULTADO DI LOTERIA DI MISA ANGLICAN

(sorteo di dia 4 di september '70)

1 premio .... No: 1061
2 premio .... No: 5806
3 premio .... No: 599
4 premio .... No: 6412
5 premio .... No: 5404

Por reclama e premionan na telefoon 25288 of 43597.